

Svensk utgåva

Lagstiftning

Innehållsförteckning

I	Rättsakter vilkas publicering är obligatorisk	
★	Europaparlamentets och rådets beslut nr 1411/2001/EG av den 27 juni 2001 om en gemenskapsram för samarbete för en hållbar stadsutveckling	1
	Kommissionens förordning (EG) nr 1412/2001 av den 12 juli 2001 om fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker	6
★	Kommissionens förordning (EG) nr 1413/2001 av den 12 juli 2001 om ändring för sjätte gången av förordning (EG) nr 785/95 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 603/95 om den gemensamma marknaden för torkat foder	8
★	Kommissionens förordning (EG) nr 1414/2001 av den 12 juli 2001 om fastställande av det slutliga stödbeloppet för torkat foder för regleringsåret 2000/2001	9
★	Kommissionens förordning (EG) nr 1415/2001 av den 12 juli 2001 om fastställande av den faktiska olivoljeproduktionen och enhetsbeloppet för produktionsstöd för regleringsåret 1999/2000	10
	Kommissionens förordning (EG) nr 1416/2001 av den 12 juli 2001 om ändring av bidragssatserna för vissa mjölkprodukter som exporteras i form av varor som inte omfattas av bilaga I till fördraget	12
	Kommissionens förordning (EG) nr 1417/2001 av den 12 juli 2001 om fastställande av bidragssatserna för vissa spannmåls- och risprodukter som exporteras i form av varor som inte omfattas av bilaga I till fördraget	14
	Kommissionens förordning (EG) nr 1418/2001 av den 12 juli 2001 om fastställande av exportbidragen för mjölk och mjölkprodukter	18
	Kommissionens förordning (EG) nr 1419/2001 av den 12 juli 2001 om ändring av de representativa priserna och tilläggsbeloppen för import av vissa sockerprodukter	25

Innehåll (Fortsättning)	Kommissionens förordning (EG) nr 1420/2001 av den 12 juli 2001 om begränsning av giltighetstiden för exportlicenser för vissa bearbetade produkter av spannmål	27
	Kommissionens förordning (EG) nr 1421/2001 av den 12 juli 2001 om avvisande av ansökningar om exportlicens för vissa bearbetade spannmålsprodukter	30
	Kommissionens förordning (EG) nr 1422/2001 av den 12 juli 2001 om fastställande av det högsta exportbidraget för råg inom ramen för den anbudsinfordran som avses i förordning (EG) nr 1005/2001	31
	Kommissionens förordning (EG) nr 1423/2001 av den 12 juli 2001 om i vilken utsträckning godkännande kan ske av ansökningar om tullkvoter i enlighet med förordning (EG) nr 1081/1999 om import av tjuvar, kor och kvigor av vissa alp- och berggraser	32
	Kommissionens förordning (EG) nr 1424/2001 av den 12 juli 2001 om fastställande av det högsta exportbidraget för vete inom ramen för den anbudsinfordran som avses i förordning (EG) nr 943/2001	33
	Kommissionens förordning (EG) nr 1425/2001 av den 12 juli 2001 om ändring av exportbidragen för spannmål och för mjöl och krossgryn av vete eller råg	34
	Kommissionens förordning (EG) nr 1426/2001 av den 12 juli 2001 om fastställande av exportbidragen för bearbetade produkter av spannmål och ris	36
	Kommissionens förordning (EG) nr 1427/2001 av den 12 juli 2001 om fastställande av exportbidragen för spannmålsbaserade foderblandningar	39
	Kommissionens förordning (EG) nr 1428/2001 av den 12 juli 2001 om fastställande av produktionsbidragen för spannmål och ris	41
	* Kommissionens direktiv 2001/54/EG av den 11 juli 2001 om upphävande av direktiv 79/1066/EEG som fastställer gemenskapens analysmetoder för test av kaffe- och cikoriaextrakt ⁽¹⁾	42

II Rättsakter vilkas publicering inte är obligatorisk

Kommissionen

2001/527/EG:

- * **Kommissionens beslut av den 6 juni 2001 om inrättande av en europeisk värdepapperstillsynskommitté ⁽¹⁾** [delgivet med nr K(2001) 1501]

2001/528/EG:

- * **Kommissionens beslut av den 6 juni 2001 om inrättande av en europeisk värdepapperskommitté ⁽¹⁾** [delgivet med nr K(2001) 1493]

2001/529/EG:

- * **Kommissionens beslut av den 12 juli 2001 om att möjliggöra för medlemsstaterna att förlänga de provisoriska tillstånden för de nya verksamma ämnena bensoesyra och BAS 615H (cinidonetyl) ⁽¹⁾** [delgivet med nr K(2001) 1861]

Rättelser

- * **Rättelse till kommissionens förordning (EG) nr 1400/2001 av den 10 juli 2001 om klassificering av vissa varor i Kombinerade nomenklaturen (EGT L 189 av den 11.7.2001)**

I

(Rättsakter vilkas publicering är obligatorisk)

**EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS BESLUT nr 1411/2001/EG
av den 27 juni 2001
om en gemenskapsram för samarbete för en hållbar stadsutveckling**

EUROPAPARLAMENTET OCH EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR
FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska
gemenskapen, särskilt artikel 175.1 i detta,

med beaktande av kommissionens förslag ⁽¹⁾,

med beaktande av Ekonomiska och sociala kommitténs
yttrande ⁽²⁾,

med beaktande av Regionkommitténs yttrande ⁽³⁾,

i enlighet med förfarandet i artikel 251 i fördraget ⁽⁴⁾, och

av följande skäl:

- (1) I fördraget föreskrivs att gemenskapen skall utarbeta och genomföra en miljöpolitik, och där anges också de mål och principer som bör vara vägledande för denna politik.
- (2) Genom antagandet av Europaparlamentets och rådets beslut nr 2179/98/EG ⁽⁵⁾ bekräftade gemenskapen sin uppslutning bakom metoden och den allmänna strategi som kommissionen valt i sitt program "Mot en hållbar utveckling" ⁽⁶⁾.
- (3) Många av gemenskapens internationella åtaganden, i synnerhet när det gäller att motverka klimatförändringar, kan genomföras endast i samarbete med lokala myndigheter.
- (4) I sitt meddelande "En hållbar utveckling i Europeiska unionens städer: Ett handlingsprogram" av den 28 oktober 1998 åtog sig kommissionen att ge "fortsatt stöd till nätverksverksamhet inom de lokala förvaltning-

arna" och att "säkerställa en lämplig rättslig grund för att finansiera sådana aktiviteter över flera år".

- (5) Europaparlamentet har antagit en rad resolutioner ⁽⁷⁾ om en förstärkning av unionens politik för stadsmiljön.
- (6) Regionkommittén har antagit ett yttrande om samarbete över gränserna mellan lokala myndigheter ⁽⁸⁾ och ett yttrande om kommissionens meddelande "Stadsfrågor – riktlinjer för en europeisk debatt" ⁽⁹⁾.
- (7) Enligt femte miljöhandlingsprogrammet bör alla berörda beslutsfattare, däribland kommissionen och de lokala förvaltningarna, agera som partner och genomföra samordnade åtgärder för att uppnå en hållbar utveckling och dela på det därmed sammanhängande ansvaret.
- (8) I kapitel 28 i Agenda 21, som har varit föremål för det protokoll som undertecknats vid toppmötet i Rio 1992, anges att de flesta lokala myndigheterna i varje land bör inleda ett samrådsförfarande med befolkningen och uppnå enighet om en "lokal Agenda 21" för området i fråga.
- (9) Det är nödvändigt att definiera, utveckla och utbyta goda rutiner mellan de lokala myndigheterna och att öka dessas medvetenhet för att målen för en hållbar utveckling i städerna skall uppnås och för att Agenda 21 och gemenskapslagstiftningen skall kunna tillämpas.
- (10) Kapaciteten hos de lokala nätverken på europeisk nivå bör förstärkas, goda rutiner i fråga om en hållbar utveckling i städerna och i fråga om den lokala Agenda 21 bör utvecklas och utbytas och det bör säkerställas att dessa verksamheter samordnas så att kommissionen får information och synpunkter från de lokala myndigheterna om nya och framtida perspektiv på de områden som gäller hållbar utveckling.

⁽¹⁾ EGT C 56 E, 29.2.2000, s. 68.

⁽²⁾ EGT C 204, 18.7.2000, s. 35.

⁽³⁾ EGT C 317, 6.11.2000, s. 33.

⁽⁴⁾ Europaparlamentets yttrande av den 14 december 2000 (ännu ej offentliggjort i EGT) och rådets beslut av den 18 juni 2001.

⁽⁵⁾ EGT L 275, 10.10.1998, s. 1.

⁽⁶⁾ EGT C 138, 17.5.1993, s. 5.

⁽⁷⁾ EGT C 226, 20.7.1998, s. 34 och 36 och EGT C 279, 1.10.1999, s. 44.

⁽⁸⁾ EGT C 51, 22.2.1999, s. 21.

⁽⁹⁾ EGT C 251, 10.8.1998, s. 11.

- (11) Eftersom målen för den planerade åtgärden, nämligen att utbyta goda rutiner på europeisk nivå och att medvetandegöra de lokala myndigheterna genom europeiska nätverk, inte i tillräcklig utsträckning kan uppnås av medlemsstaterna och därför bättre kan uppnås på gemenskapsnivå, får gemenskapen vidta åtgärder i enlighet med subsidiaritetsprincipen så som den kommer till uttryck i fördraget. I enlighet med proportionalitetsprincipen i den artikeln går detta beslut inte utöver vad som är nödvändigt för att uppnå dessa mål.
- (12) De prioriterade åtgärdsområden som skulle kunna stödjas med hjälp av gemenskapsramen för samarbete bör definieras.
- (13) Det är nödvändigt att fastställa effektiva metoder för kontroll och utvärdering och att tillhandahålla potentiella stödmottagare och allmänheten lämplig information.
- (14) Genomförandet av denna samarbetsram bör utvärderas mot bakgrund av den erfarenhet som vunnits under de första åren, och Europaparlamentet och rådet bör underlättas om detta.
- (15) I detta beslut fastställs, för hela den tid som programmet omfattar, en finansieringsram som under det årliga budgetförfarandet utgör den särskilda referens för budgetmyndigheten som avses i punkt 33 i det interinstitutionella avtalet mellan Europaparlamentet, rådet och kommissionen av den 6 maj 1999 om budgetdisciplin och förbättring av budgetförfarandet ⁽¹⁾.
- (16) De åtgärder som krävs för att genomföra detta beslut bör antas i enlighet med rådets beslut 1999/468/EG av den 28 juni 1999 om de förfaranden som skall tillämpas vid utövandet av kommissionens genomförandebefogenheter ⁽²⁾.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

En gemenskapsram för samarbete (nedan kallad samarbetsramen) upprättas härmed för att tillhandahålla ekonomiskt och tekniskt stöd till nätverk som upprättats mellan lokala myndigheter som verkar i minst fyra medlemsstater och, när så är lämpligt, i städer i de länder som anges i artikel 8 för att uppmuntra skapandet, utbytet och genomförandet av goda rutiner inom följande områden:

- Genomförande på lokal nivå av EU:s miljölagstiftning.
- En hållbar stadsutveckling.
- Den lokala Agenda 21.

Övriga deltagare i detta samarbete skall vara bl.a. kommissionen, nätverk mellan städer, organiserade storstadsintres-

senter, samhällliga nätverk såsom icke-statliga organisationer, universitet och andra aktörer, som upprättats på europainivå.

Artikel 2

1. De verksamhetsslag som skall kunna komma i fråga för stöd från gemenskapen inom denna samarbetsram anges i bilagan.
2. Kommissionen får lämna stöd till alla nätverk mellan lokala myndigheter såsom de definieras i artikel 1 eller, då det rör sig om de kompletterande åtgärder som nämns i del C i bilagan, till andra stödmottagare som önskar utveckla sådan verksamhet.
3. Gemenskapsstödet skall gälla sådan verksamhet som planeras äga rum under det år som det ekonomiska bidraget avser och/eller under de två följande åren.
4. Den preliminära fördelningen av det ekonomiska stödet mellan olika verksamhetsslag återfinns i bilagan.

Artikel 3

Kommissionen skall i enlighet med förfarandet i artikel 11.2 utvärdera förslagen och bland dem välja ut de projekt som skall finansieras såsom prioriterade områden enligt artikel 4.

Artikel 4

1. Kommissionen skall i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning* offentliggöra ett meddelande om de områden som skall prioriteras för finansiering, med angivande av urvals- och tilldelningskriterier samt ansöknings- och godkännandeförfaranden.
2. Förslag till projekt som skall finansieras skall lämnas till kommissionen av det nätverk mellan lokala myndigheter som anges i artikel 1 och, för de verksamhetsslag som anges i del C i bilagan, av andra stödberättigade.
3. Uppmaningar att lämna förslag rörande projekt inom denna samarbetsram skall offentliggöras i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning* varje år senast den 31 januari. Efter att ha bedömt förslagen skall kommissionen senast den 31 maj besluta vilka projekt som skall finansieras. När beslutet fattats, skall ett avtal ingås med de stödmottagare som är ansvariga för genomförandet, i vilket avtal parternas rättigheter och skyldigheter skall fastställas.
4. En förteckning över stödmottagare och projekt som finansieras genom denna samarbetsram, liksom uppgifter om stödbeloppet, skall offentliggöras.

⁽¹⁾ EGT C 172, 18.6.1999, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 184, 17.7.1999, s. 23.

Artikel 5

Kommissionen skall säkerställa enhetlighet, komplementaritet och synergi mellan gemenskapens verksamhet och projekt för genomförande av denna samarbetsram och andra relevanta gemenskapsprogram och gemenskapsinitiativ, särskilt Urban-initiativet som avses i artikel 20 i rådets förordning (EG) nr 1260/1999 av den 21 juni 1999 om allmänna bestämmelser för strukturfonderna⁽¹⁾. De projekt som finansieras inom ramen för andra gemenskapsprogram och gemenskapsmedel skall inte vara stödberättigade inom denna samarbetsram.

Artikel 6

1. Denna samarbetsram skall inledas den 1 januari 2001 och avslutas den 31 december 2004. Finansieringsramen för genomförandet av denna samarbetsram för perioden 2001–2004 skall vara 14 miljarder euro.

De årliga anslagen skall beviljas av budgetmyndigheten inom ramen för budgetplanen.

2. Ekonomiskt stöd på 350 000 euro eller mer kan erhållas endast om stödmottagarens räkenskaper för det föregående året har granskats av en godkänd revisor. Räkenskaperna för den period under vilken stödet används skall också bestyrkas av en godkänd revisor.

Ekonomiskt stöd lägre än 350 000 euro kan endast erhållas om stödmottagarens räkenskaper för det föregående året finns tillgängliga i en form som godkänns av kommissionen och de förs i denna form under hela den period under vilken stödet används.

Artikel 7

Projekten skall bidra till att de mål som nämns i artikel 1 uppnås och skall väljas ut på grundval av följande allmänna kriterier:

- a) Ett sunt förhållande mellan kostnader och intäkter.
- b) Varaktig multiplikatoreffekt på europeisk nivå.
- c) Effektivt och välavvägt samarbete mellan de olika projekt-deltagarna med avseende på planering och genomförande av verksamheten, samt ekonomiskt deltagande.
- d) En andel ekonomiskt deltagande.
- e) Bidrag till en multinationell strategi, särskilt till ett gränsöverskridande samarbete inom gemenskapen och i förekommande fall med angränsande länder.
- f) Bidrag till en flersektoriell och integrerad strategi och till en hållbar stadsutveckling med beaktande av dess sociala, ekonomiska och miljömässiga dimensioner.
- g) I vilken mån berörda deltagare involveras, bl.a. företrädare för det civila samhället.

⁽¹⁾ EGT L 161, 26.6.1999, s. 1.

- h) Ett bidrag till stärkande och vitalisering av offentliga tjänster av allmänt intresse.

Artikel 8

Denna samarbetsram skall vara öppen för deltagande av nätverk av lokala myndigheter, inbegripet städer i central- och östeuropeiska länder, Cypern och Malta, samt i andra länder som har ingått associeringsavtal med gemenskapen.

Artikel 9

1. För att säkerställa att den verksamhet som utförs av dem som är berättigade till gemenskapsstöd blir framgångsrik, skall kommissionen vidta nödvändiga åtgärder för att

- a) kontrollera att de projekt som finansieras av kommissionen genomförs på ett korrekt sätt,
- b) förebygga och motverka oegentligheter,
- c) i förekommande fall återkräva belopp som har betalats ut felaktigt.

2. Utan att det påverkar den granskning som revisionsrätten genomför i enlighet med artikel 248 i fördraget eller kontroll som genomförs i enlighet med artikel 279 c i detta, får kommissionens tjänstemän och övriga anställda genomföra kontroller på plats, inbegripet stickprovskontroller av verksamhet som finansieras inom denna samarbetsram.

Kommissionen skall i förväg informera stödmottagarna om kontroller på plats, såvida det inte finns goda skäl att misstänka bedrägeri eller missbruk av stödet.

3. Stödmottagarna skall hålla alla verifikationer som avser utgifter för en verksamhet tillgängliga för kommissionen under fem år efter den sista utbetalningen till den verksamheten. De får också hållas i elektronisk form.

Artikel 10

1. Kommissionen får minska, avbryta eller återkräva ekonomiskt stöd som beviljats inom ramen för ett avtal, om den konstaterar oegentligheter eller får kännedom om att avtalet har varit föremål för ändring utan kommissionens godkännande, vilken ändring är oförenlig med de överenskomna målen eller genomförandevillkoren.

2. Om tidsfristerna inte har iakttagits eller om avtalet genomförs så att endast en del av det beviljade ekonomiska stödet är berättigat, skall kommissionen begära att stödmottagaren motiverar detta inom en viss tid. Om stödmottagarens svar inte är tillfredsställande, får kommissionen avbryta utbetalningen av det återstående ekonomiska stödet och begära omedelbar återbetalning av belopp som redan har betalats ut. Kommissionen förbinder sig att genomföra en noggrann och skyndsamt utvärdering av sådana motiveringar.

3. Stödmottagaren skall för avtal på mer än ett år lämna en årlig lägesrapport till kommissionen samt för varje avtal en ekonomisk rapport senast sex månader räknat från det att avtalet fullgjorts. Kommissionen skall fastställa rapportens form och innehåll. Om rapporten inte lämnas inom denna tidsfrist, skall stödmottagaren inte längre vara berättigad till ytterligare ekonomiskt stöd inom ramen för detta beslut. Kommissionen förbinder sig att utvärdera rapporten inom rimlig tid för att undvika onödiga betalningsförseningar.

4. Belopp som har betalats ut felaktigt skall återbetalas till kommissionen. Ränta får tas ut för belopp som inte har återbetalats i tid. Kommissionen skall fastställa detaljerade tillämpningsföreskrifter för denna punkt.

Artikel 11

1. Kommissionen skall biträdas av en rådgivande kommitté.
2. När det hänvisas till denna punkt skall artiklarna 3 och 7 i rådets beslut 1999/468/EG tillämpas, med beaktande av bestämmelserna i artikel 8 i det beslutet.

3. Kommittén skall själv anta sin arbetsordning.

Artikel 12

Kommissionen skall utvärdera genomförandet av denna samarbetsram och senast den 31 mars 2003 förelägga Europaparlamentet och rådet en lägesrapport efter halva tiden.

Artikel 13

Detta beslut skall tillämpas från och med den 1 januari 2001 till och med den 31 december 2004.

Utfärdat i Luxemburg den 27 juni 2001.

På Europaparlamentets vägnar

N. FONTAINE

Ordförande

På rådets vägnar

B. ROSENGREN

Ordförande

BILAGA

Verksamhetsformer berättigade till stöd från gemenskapen	Vägledande fördelning av medel 100 %
<p>A. Utbyte av information om en hållbar stadsutveckling och den lokala Agenda 21 och förbättring av miljökvaliteten i områden där miljöproblem uppträder vid sidan av socioekonomiska problem</p> <ul style="list-style-type: none"> — Utveckling av verktyg för utbildning, information, dokumentation och medvetandegörande att tillämpas av näringslivet, målgrupper, lokala politiska beslutsfattare och allmänheten, inbegripet verktyg för lokala myndigheter som vill genomföra projekt för miljöförbättringar. — Att stödja, överföra och sprida goda rutiner och resultat från demonstrationsprojekt till områden där miljöproblem uppträder vid sidan av socioekonomiska problem, i områden med såväl miljöproblem som sociala och ekonomiska problem, inbegripet i lokala myndigheter som inte ingår i nätverk som berörs av detta beslut. 	40 %
<p>B. Samarbete mellan de deltagare som berörs av en hållbar stadsutveckling och av lokala Agenda 21 på europeisk nivå</p> <ul style="list-style-type: none"> — Att främja samarbete mellan de deltagare som anges i gemenskapens miljöhandlingsprogram. — Att i enlighet med principerna om subsidiaritet och partnerskap stödja de nationella programmen i syfte att hjälpa lokala myndigheter att genom en helhetsstrategi förbättra den lokala miljökvaliteten i städerna, inbegripet stadsomvandlingsprojekt och genomförandet av gemenskapens miljöpolitik. — Att förbättra kommunikationen, samordningen och informationsutbytet mellan de lokala myndigheternas nätverk enligt definitionen i artikel 1 och gemenskapsinstitutionerna. — Att stödja upprättandet av partnerskap, inklusive med deltagare från de länder som nämns i artikel 8. 	40 %
<p>C. Stödåtgärder för analys och övervakning av verksamhet som rör hållbar stadsutveckling och den lokala Agenda 21</p> <ul style="list-style-type: none"> — Rapportering om stadsproblem som kommer i fråga för åtgärder på gemenskapsnivå med hänsyn till problemens nivå, utbredning och art. — Analytisk undersökning av hur ett hållbart tillvägagångssätt för stadsutveckling har trängt in på andra områden än miljön på lokal nivå, med särskild hänsyn till sambandet med strukturpolitiken. — Test- och stödfunktioner för att stärka, samordna, använda, sprida och utveckla övervakningsinitiativet för lokal hållbarhet/gemensamma europeiska indikatorer. 	20 %

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1412/2001
av den 12 juli 2001
om fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 3223/94 av den 21 december 1994 om tillämpningsföreskrifter för importordningen för frukt och grönsaker⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1498/98⁽²⁾, särskilt artikel 4.1 i denna, och

av följande skäl:

- (1) I förordning (EG) nr 3223/94 anges som tillämpning av resultaten av de multilaterala förhandlingarna i Uruguay-rundan kriterierna för kommissionens fastställande av schablonvärdena vid import från tredje land för de

produkter och de perioder som anges i bilagan till den förordningen.

- (2) Vid tillämpningen av dessa kriterier bör schablonvärdena vid import fastställas till de nivåer som anges i bilagan till denna förordning.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De schablonvärden vid import som avses i artikel 4 i förordning (EG) nr 3223/94 skall fastställas enligt tabellen i bilagan.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar
Franz FISCHLER
Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 337, 24.12.1994, s. 66.

⁽²⁾ EGT L 198, 15.7.1998, s. 4.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 12 juli 2001 om fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker

(EUR/100 kg)

KN-nr	Kod för tredje land ⁽¹⁾	Schablonvärde vid import	
0702 00 00	060	71,3	
	064	60,0	
	999	65,7	
0707 00 05	052	66,8	
	999	66,8	
0709 90 70	052	69,9	
	388	67,1	
	999	68,5	
0805 30 10	388	83,4	
	528	75,7	
	999	79,6	
	388	95,3	
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	400	115,2	
	404	139,9	
	508	99,1	
	512	88,5	
	524	60,9	
	528	67,9	
	720	143,5	
	800	215,7	
	804	106,0	
	999	113,2	
	0808 20 50	388	88,2
		512	72,2
528		86,5	
800		67,4	
804		137,9	
999		90,4	
0809 10 00	052	152,3	
	064	134,4	
	999	143,4	
0809 20 95	052	319,8	
	064	201,8	
	400	301,2	
	999	274,3	
0809 30 10, 0809 30 90	052	192,2	
	999	192,2	
0809 40 05	064	128,1	
	624	286,1	
	999	207,1	

⁽¹⁾ Landsbeteckningar som fastställs i kommissionens förordning (EG) nr 2032/2000 (EGT L 243, 28.9.2000, s. 14). Koden "999" betecknar "övriga ursprung".

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1413/2001

av den 12 juli 2001

om ändring för sjätte gången av förordning (EG) nr 785/95 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 603/95 om den gemensamma marknaden för torkat foder

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 603/95 av den 21 februari 1995 om den gemensamma marknaden för torkat foder⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1347/95⁽²⁾, särskilt artikel 18 i denna, och

av följande skäl:

- (1) I artikel 2.1 a tredje strecksatsen i kommissionens förordning (EG) nr 785/95 av den 6 april 1995 om tillämpningsföreskrifter för förordning (EG) nr 603/95 om den gemensamma marknaden för torkat foder⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 676/1999⁽⁴⁾, anges att beteckningen "torkat foder" avser hela växter som skördats gröna och med omogna korn av de spannmålssorter som avses i punkt 1 i bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 1765/92⁽⁵⁾, och som har odlats på arealer som inte tagits med i ansökan om arealstöd med avseende på det stöd för jordbruksgrödor som avses i nämnda förordning. Avsikten med detta är att undvika dubbel utbetalning av stöd för ett och samma jordbrukskifte.
- (2) Förordning (EEG) nr 1765/92 har upphört att gälla och ersatts med rådets förordning (EG) nr 1251/1999⁽⁶⁾.

(3) Det är därför lämpligt att ändra förordning (EG) nr 785/95.

(4) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för torkat foder.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Artikel 2.1 a tredje strecksatsen i förordning (EG) nr 785/95 skall ersättas med följande:

— hela växter som skördats gröna och med omogna korn av de spannmålssorter som avses i punkt I i bilaga I till rådets förordning (EG) nr 1251/1999^(*) och som har odlats på arealer som inte tagits med i ansökan om arealstöd med avseende på det stöd för jordbruksgrödor som avses i den förordningen.

(*) EGT L 160, 26.6.1999, s. 1."

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 63, 21.3.1995, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 131, 15.6.1995, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 79, 7.4.1995, s. 5.

⁽⁴⁾ EGT L 83, 27.3.1999, s. 40.

⁽⁵⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 12.

⁽⁶⁾ EGT L 160, 26.6.1999, s. 1.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1414/2001
av den 12 juli 2001
om fastställande av det slutliga stödbeloppet för torkat foder för regleringsåret 2000/2001

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 603/95 av den 21 februari 1995 om den gemensamma marknaden för torkat foder⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1347/95⁽²⁾, särskilt artikel 18 i denna, och

av följande skäl:

- (1) I artikel 3.2 och 3.3 i förordning (EG) nr 603/95 fastställs de stödbelopp som skall betalas ut till förädlingsföretagen för dehydratiserat foder och soltorkat foder, producerat under regleringsåret 2000/2001. Detta gäller inom ramen för den maximala garanterade kvantitet som fastställs i artikel 4.1 och 4.3 i den förordningen.
- (2) Av de uppgifter som har lämnats av medlemsstaterna till kommissionen, i enlighet med artikel 15 a andra strecksatsen i förordning (EG) nr 785/95 av den 6 april 1995 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 603/95 om den gemensamma marknaden för torkat foder⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 676/1999⁽⁴⁾, framgår att de maximala garanterade kvantiteterna överskreds för dehydratiserat foder men inte gjorde det för soltorkat foder.
- (3) För dehydratiserat foder bör det därför fastslås att det stödbelopp som anges i förordning (EG) nr 603/95 skall minskas i enlighet med artikel 5 i denna. För soltorkat

foder bör stödbeloppet i sin helhet betalas ut till mottagarna.

- (4) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för torkat foder.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

För regleringsåret 2000/2001 skall det stödbelopp för torkat foder som fastställs i förordning (EG) nr 603/95, och som för dehydratiserat foder är angivet i artikel 3.2 och för soltorkat foder i artikel 3.3 i den förordningen, betalas ut på följande sätt:

- a) Stödbeloppet för dehydratiserat foder skall minskas med
 - 63,15 euro per ton i Spanien,
 - 63,94 euro per ton i Grekland,
 - 64,23 euro per ton i Italien,
 - 65,55 euro per ton i de andra medlemsstaterna.
- b) Stödbeloppet för soltorkat foder skall betalas ut i sin helhet.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 63, 21.3.1995, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 131, 15.6.1995, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 79, 7.4.1995, s. 5.

⁽⁴⁾ EGT L 83, 27.3.1999, s. 40.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1415/2001

av den 12 juli 2001

om fastställande av den faktiska olivoljeproduktionen och enhetsbeloppet för produktionsstöd för regleringsåret 1999/2000

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning nr 136/66/EEG av den 22 september 1966 om den gemensamma organisationen av marknaden för oljor och fetter ⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 2702/1999 ⁽²⁾,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2261/84 av den 17 juli 1984 om allmänna bestämmelser om beviljande av stöd för framställning av olivolja och stöd till organisationer för producenter av olivolja ⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1639/98 ⁽⁴⁾, särskilt 17a.2 i denna, och

av följande skäl:

- (1) I artikel 5 i förordning nr 136/66/EEG fastställs att enhetsbeloppet för produktionsstöd måste minskas i varje medlemsstat i vilken den verkliga produktionen överstiger den garanterade nationella kvantitet som avses i artikel 5.3 i den förordningen. För att bedöma omfattningen av detta överskridande bör hänsyn tas, beträffande Spanien, Grekland, Portugal och Frankrike till den beräknade produktionen av bordsoliver som bearbetas till olivolja, uttryckt i olivoljeekvivalenter som beräknas på grundval av de bearbetningskoefficienter som anges i kommissionens beslut 1999/563/EG ⁽⁵⁾, 1999/565/EG ⁽⁶⁾, 1999/564/EG ⁽⁷⁾ och 2000/498/EG ⁽⁸⁾.
- (2) I artikel 17a i förordning (EEG) nr 2261/84 föreskrivs att produktionen för det berörda regleringsåret skall beräknas för att enhetsbeloppet för det produktionsstöd för olivolja som får betalas ut i förskott skall kunna fastställas. Detta belopp bör fastställas på en nivå som innebär att varje risk för felaktig utbetalning till olivolje-producenter undviks. Detta belopp gäller också för produktion av bordsoliver uttryckt i olivoljeekvivalenter. I kommissionens förordning (EG) nr 2236/2000 ⁽⁹⁾ fastställs den beräknade produktionen och enhetsbeloppet för det produktionsstöd som får betalas ut i förskott för regleringsåret 1999/2000.
- (3) Enligt artikel 17a.2 i förordning (EEG) nr 2261/84 skall, senast åtta månader efter regleringsårets slut, den faktiska produktion för vilken rätt till stöd har erkänts

fastställas. I detta syfte skall, enligt artikel 14.4 i kommissionens förordning (EG) nr 2366/98 ⁽¹⁰⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 648/2001 ⁽¹¹⁾, de berörda medlemsstaterna före den 15 maj efter varje regleringsår meddela kommissionen den kvantitet som är stödberättigande i respektive medlemsstat. Av dessa meddelanden framgår att den kvantitet som är stödberättigande för regleringsåret 1999/2000 uppgår till 791 595 ton i Italien, 2 681 ton i Frankrike, 463 090 ton i Grekland, 747 000 ton i Spanien och 47 380 ton i Portugal.

- (4) Rätten till stöd för dessa kvantiteter i medlemsstaterna förutsätter att de kontroller som avses i förordningarna (EEG) nr 2261/84 och (EG) nr 2366/98 har verkställts. Fastställandet av den faktiska produktionen enligt de uppgifter om stödberättigande kvantiteter som medlemsstaterna lämnar, skall dock inte påverka de slutsatser som kan dras vid kontrollen om dessa uppgifters riktighet i samband med granskningen och godkännandet av räkenskaperna.
- (5) Med hänsyn till den faktiska produktionen måste även det enhetsbelopp för produktionsstöd som avses i artikel 17a.2 andra strecksatsen i förordning (EEG) nr 2261/84 fastställas och betalas ut för den kvantitet av den faktiska produktion som är stödberättigande.
- (6) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för oljor och fetter.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. För regleringsåret 1999/2000 skall den faktiska produktion som ger rätt till stöd för olivolja enligt artikel 17a.2 första strecksatsen i förordning (EEG) nr 2261/84 uppgå till
 - 747 000 ton för Spanien,
 - 2 681 ton för Frankrike,
 - 463 090 ton för Grekland,
 - 791 595 ton för Italien,
 - 47 380 ton i Portugal.

⁽¹⁾ EGT 172, 30.9.1966, s. 3025/66.

⁽²⁾ EGT L 327, 21.12.1999, s. 7.

⁽³⁾ EGT L 208, 3.8.1984, s. 3.

⁽⁴⁾ EGT L 210, 28.7.1998, s. 38.

⁽⁵⁾ EGT L 213, 13.8.1999, s. 21.

⁽⁶⁾ EGT L 213, 13.8.1999, s. 29.

⁽⁷⁾ EGT L 213, 13.8.1999, s. 25.

⁽⁸⁾ EGT L 200, 8.8.2000, s. 54.

⁽⁹⁾ EGT L 256, 10.10.2000, s. 16.

⁽¹⁰⁾ EGT L 293, 31.10.1998, s. 50.

⁽¹¹⁾ EGT L 91, 31.3.2001, s. 45.

2. För regleringsåret 1999/2000 skall enhetsbeloppet för det produktionsstöd som avses i artikel 17a.2 andra strecksatsen i förordning (EEG) nr 2261/84 och som betalas ut för den faktiska produktion som ger rätt till stöd vara

- 130,40 euro per 100 kg för Spanien,
- 130,40 euro per 100 kg för Frankrike,
- 118,56 euro per 100 kg för Grekland,
- 101,78 euro per 100 kg för Italien,
- 130,40 euro per 100 kg för Portugal.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1416/2001
av den 12 juli 2001
om ändring av bidragssatserna för vissa mjölkprodukter som exporteras i form av varor som inte omfattas av bilaga I till fördraget

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1255/1999 av den 17 maj 1999 om den gemensamma organisationen av marknaden för mjölk och mjölkprodukter ⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1670/2000 ⁽²⁾, särskilt artikel 31.3 i denna, och

av följande skäl:

- (1) De exportbidragssatser som från och med den 1 juli 2001 gäller för de produkter som förtecknas i bilagan, och som exporteras i form av varor som inte omfattas av bilaga I till fördraget, fastställs i kommissionens förordning (EG) nr 1313/2001 ⁽³⁾.

- (2) Tillämpningen av de bestämmelser och kriterier som fastställs i förordning (EG) nr 1313/2001 på den information som kommissionen för närvarande har tillgång till, medför att de exportbidrag som för närvarande gäller bör ändras i enlighet med vad som anges i bilagan till denna förordning.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De exportbidragssatser som fastställs i förordning (EG) nr 1313/2001 ändras i enlighet med vad som anges i bilagan till denna förordning.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Erkki LIIKANEN

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 160, 26.6.1999, s. 48.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 10.

⁽³⁾ EGT L 177, 30.6.2001, s. 30.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 12 juli 2001 om fastställande av bidragssatserna för vissa mjölkprodukter som exporteras i form av varor som inte omfattas av bilaga I till fördraget

(EUR/100 kg)

KN-nummer	Varuslag	Bidragssats
ex 0402 10 19	Mjök i form av pulver eller granulat eller i annan fast form, inte försatt med socker eller annat sötningsmedel, med en fetthalt av högst 1,5 viktprocent (PG 2):	
	a) Vid export av varor enligt KN-nummer 3501	—
	b) Vid export av andra varor	—
ex 0402 21 19	Mjök i form av pulver eller granulat eller i annan fast form, inte försatt med socker eller annat sötningsmedel, med en fetthalt av 26 viktprocent (PG 3):	
	a) Vid export av varor som innehåller, i form av produkter som jämförs med PG 3, smör eller grädde till reducerat pris enligt förordning (EG) nr 2571/97	17,44
	b) Vid export av andra varor	50,00
ex 0405 10	Smör med en fetthalt av 82 viktprocent (PG 6):	
	a) Vid export av varor som innehåller smör eller grädde till reducerat pris, framställda i enlighet med de villkor som fastställs i förordning (EG) nr 2571/97	55,00
	b) Vid export av varor enligt KN-nummer 2106 90 98 som innehåller minst 40 viktprocent mjölkfett	157,25
	c) Vid export av andra varor	150,00

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1417/2001

av den 12 juli 2001

om fastställande av bidragssatserna för vissa spannmåls- och risprodukter som exporteras i form av varor som inte omfattas av bilaga I till fördraget

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1666/2000⁽²⁾, särskilt artikel 13.3 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 3072/95 av den 22 december 1995 om den gemensamma organisationen av marknaden för ris⁽³⁾, ändrad genom förordning (EG) nr 1667/2000⁽⁴⁾, särskilt artikel 13.3 i denna, och

av följande skäl:

- (1) I artikel 13.1 i förordning (EEG) nr 1766/92 och artikel 13.1 i förordning (EG) nr 3072/95 föreskrivs att skillnaden mellan prisnoteringarna på världsmarknaden för de produkter som förtecknas i artikel 1 i var och en av dessa förordningar och priserna inom gemenskapen får täckas av ett exportbidrag.
- (2) I kommissionens förordning (EG) nr 1520/2000 av den 13 juli 2000 om gemensamma tillämpningsföreskrifter för beviljande av exportbidrag för vissa jordbruksprodukter som exporteras i form av varor som inte omfattas av bilaga I till fördraget, och kriterier för fastställande av bidragsbeloppen⁽⁵⁾, ändrad genom förordning (EG) nr 2390/2000⁽⁶⁾, anges de produkter för vilka en bidragssats bör fastställas som skall tillämpas när dessa produkter exporteras i form av varor som förtecknas i bilaga B till förordning (EEG) nr 1766/92 eller i bilaga B till förordning (EG) nr 3072/95 alltefter omständigheterna.
- (3) Enligt artikel 4.1 första stycket i förordning (EG) nr 1520/2000 är det nödvändigt att för varje månad fastställa bidragssatsen per 100 kg av var och en av basprodukterna i fråga.
- (4) De åtaganden som görs med avseende på bidrag som kan beviljas till export av jordbruksprodukter som ingår i varor vilka inte omfattas av bilaga I till fördraget kan äventyras av förutfastställelsen av höga bidragssatser. Därför bör säkerhetsåtgärder vidtas i sådana situationer utan att det hindrar att långtidskontrakt ingås. Genom att en specifik bidragssats för förutfastställelse av bidrag bestäms kan dessa olika mål uppnås.

- (5) När nu ett avtal har slutits mellan Europeiska gemenskapen och USA om gemenskapens export av pastaproducter till USA och detta har godkänts genom rådets beslut 87/482/EEG⁽⁷⁾, är det nödvändigt att differentiera exportbidraget för varor vilka klassificeras enligt KN-nummer 1902 11 00 och 1902 19 utifrån deras bestämmelseort.
- (6) I enlighet med artikel 4.3 och 4.5 i förordning (EG) nr 1520/2000 bör det fastställas en reducerad bidragssats, med hänsyn tagen till det produktionsbidrag som är tillämpligt i enlighet med förordning (EEG) nr 1722/93⁽⁸⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 87/1999⁽⁹⁾, på den basprodukt som förädlats och som gällde under den period då det kan antas att varorna framställdes.
- (7) Alkoholhaltiga drycker anses vara mindre känsliga för priset på spannmål som används för deras framställning. I protokoll nr 19 till akten om Danmarks, Irlands och Förenade kungarikets anslutning fastställs att nödvändiga åtgärder bör beslutas för att underlätta användningen av gemenskapens säd i tillverkningen av alkoholhaltiga drycker framställda ur säd. Den bidragssats som tillämpas på spannmål som exporteras i form av alkoholhaltiga drycker bör därför justeras.
- (8) Det är nödvändigt att även i fortsättningen garantera en strikt förvaltning med hänsyn dels till utgiftsberäkningar, dels till tillgängliga budgetmedel.
- (9) Förvaltningskommittén för spannmål har inte yttrat sig inom den tid som ordföranden har bestämt.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De exportbidragssatser som gäller för de basprodukter som anges i bilaga A till förordning (EG) nr 1520/2000, som förtecknas i antingen artikel 1 i förordning (EEG) nr 1766/92 eller artikel 1.1 i förordning (EG) nr 3072/95, och som exporteras i form av varor som förtecknas i bilaga B till förordning (EEG) nr 1766/92 respektive bilaga B till den ändrade förordningen (EG) nr 3072/95, fastställs i enlighet med vad som anges i bilagan till denna förordning.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

⁽¹⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 329, 30.12.1995, s. 18.

⁽⁴⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 3.

⁽⁵⁾ EGT L 177, 15.7.2000, s. 1.

⁽⁶⁾ EGT L 276, 28.10.2000, s. 3.

⁽⁷⁾ EGT L 275, 29.9.1987, s. 36.

⁽⁸⁾ EGT L 159, 1.7.1993, s. 112.

⁽⁹⁾ EGT L 9, 15.1.1999, s. 8.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Erkki LIIKANEN

Ledamot av kommissionen

BILAGA

till kommissionens förordning av den 12 juli 2001 om fastställande av bidragssatserna för vissa spannmåls- och risprodukter som exporteras i form av varor som inte omfattas av bilaga I till fördraget

(EUR/100 kg)

KN-nummer	Varuslag (*)	Bidragssats per 100 kg basprodukt	
		vid förutfastställelse av bidrag	annan
1001 10 00	Durumvete: – Vid export till USA av varor vilka klassificeras enligt KN-nummer 1902 11 och 1902 19 – I andra fall	— —	— —
1001 90 99	Vanligt vete och blandsäd av vete och råg: – Vid export till USA av varor vilka klassificeras enligt KN-nummer 1902 11 och 1902 19 – I andra fall: – – Vid tillämpning av artikel 4.5 i förordning (EG) nr 1520/2000 (?). – – Vid export av varor vilka klassificeras enligt underavdelning 2208 (?). – – I andra fall	— — — —	— — — —
1002 00 00	Råg	1,120	1,120
1003 00 90	Korn – Vid export av varor vilka klassificeras enligt underavdelning 2208 (?). – I andra fall	— —	— —
1004 00 00	Havre	—	—
1005 90 00	Majs som används i form av: – Stärkelse: – – Vid tillämpning av artikel 4.5 i förordning (EG) nr 1520/2000 (?). – – Vid export av varor vilka klassificeras enligt underavdelning 2208 (?). – – I andra fall – Glukos, glukossirap, maltodextrin och sirap av maltodextrin enligt KN-nummer 1702 30 51, 1702 30 59, 1702 30 91, 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50, 1702 90 75, 1702 90 79, 2106 90 55 (*): – – Vid tillämpning av artikel 4.5 i förordning (EG) nr 1520/2000 (?). – – Vid export av varor vilka klassificeras enligt underavdelning 2208 (?). – – I andra fall – Vid export vilka klassificeras enligt underavdelning 2208 (?). – Annat (omfattande använd i obearbetad form) Potatisstärkelse enligt KN-nummer 1108 13 00 som jämföras med en produkt som uppkommit genom bearbetning av majs: – Vid tillämpning av artikel 4.5 i förordning (EG) nr 1520/2000 (?). – – Vid export av varor vilka klassificeras enligt underavdelning 2208 (?). – I andra fall	1,890 1,187 2,994 1,142 0,890 2,246 1,187 2,994 1,890 1,187 2,994	1,890 1,187 2,994 1,142 0,890 2,246 1,187 2,994 1,890 1,187 2,994

(EUR/100 kg)

KN-nummer	Varuslag ⁽¹⁾	Bidragssats per 100 kg basprodukt	
		vid förutfastställelse av bidrag	annan
ex 1006 30	Helt slipat ris: – Rundkornigt – Mellankornigt – Långkornigt	19,400 19,400 19,400	19,400 19,400 19,400
1006 40 00	Brutet ris	4,900	4,900
1007 00 90	Sorghum	—	—

⁽¹⁾ Kvantiteterna av de delvis bearbetade eller jämförbara produkter som används skall multipliceras, med de koefficienter som anges i bilaga E till kommissionens ändrade förordning (EG) nr 1520/2000 (EGT L 177, 15.7.2000, s. 5).

⁽²⁾ Om den aktuella varan är hänförlig till KN-nummer 3505 10 50.

⁽³⁾ Varor som räknas upp i bilaga B till förordning (EEG) nr 1766/92 eller som avses i artikel 2 i förordning (EEG) nr 2825/93.

⁽⁴⁾ För sirap enligt KN-nummer 1702 30 99, 1702 40 90 och 1702 60 90, som erhålls genom blandning av glukos- och fruktossirap, får exportbidrag endast beviljas för glukossirapen.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1418/2001
av den 12 juli 2001
om fastställande av exportbidragen för mjölk och mjölkprodukter

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1255/1999 av den 17 maj 1999 om den gemensamma organisationen av marknaden för mjölk och mjölkprodukter ⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1670/2000 ⁽²⁾, särskilt artikel 31.3 i denna, och

av följande skäl:

(1) I artikel 31 i förordning (EG) nr 1255/1999 fastställs att skillnaden mellan priserna i den internationella handeln på de produkter som anges i artikel 1 i den förordningen och priserna på dessa produkter inom gemenskapen kan täckas av ett exportbidrag inom ramen av avtal enligt artikel 300 i Anslutningsakten.

(2) I förordning (EG) nr 1255/1999, fastställs att då exportbidragen för de produkter som anges i artikel 1 i denna förordning, exporterade i naturligt tillstånd, slås fast skall hänsyn tas till följande:

— Den befintliga situationen och den framtida utvecklingen med avseende på priser och tillgången på mjölk och mjölkprodukter på gemenskapsmarknaden, och priser på mjölk och mjölkprodukter i den internationella handeln.

— Kostnader för saluförande och de mest förmånliga transportkostnaderna från gemenskapsmarknader till hamnar och andra utförelser inom gemenskapen samt kostnader som uppstår vid saluförandet av varorna på marknaden i bestämmelselandet.

— Målen med den gemensamma organisationen av marknaden för mjölk och mjölkprodukter, nämligen att säkerställa balansen och den naturliga pris- och handelsutvecklingen på denna marknad.

— Begränsningar av de avtal som upprättats i enlighet med artikel 300 i Anslutningsakten.

— Behovet att förhindra störningar på gemenskapsmarknaden.

— Den ekonomiska aspekten av den planerade exporten.

(3) Artikel 31.5 i förordning (EG) nr 1255/1999 fastställer att när priser inom gemenskapen bestäms skall hänsyn tas till de gällande priser som är mest förmånliga ur

exportsynpunkt och att när priser i den internationella handeln fastställs skall särskild hänsyn tas till

a) de gällande priserna på marknaderna i tredje länder,

b) de förmånligaste importpriserna i sådana tredje länder som är bestämmelseländer för import från andra tredje länder,

c) de producentpriser som noterats i exporterande tredje länder, med hänsyn till eventuella subventioner som beviljas av dessa länder,

d) anbudspriserna fritt gemenskapens gräns.

(4) I artikel 31.3 i förordning (EG) nr 1255/1999 fastställs att situationen på världsmarknaden eller de särskilda kraven på vissa marknader kan göra det nödvändigt att variera exportbidragen för de produkter som anges i artikel 1 i denna förordning beroende på produkternas destinationer.

(5) I artikel 31.3 i förordning (EG) nr 1255/1999 fastställs att förteckningen över produkter för vilka exportbidrag beviljas och bidragsbeloppen skall fastställas minst en gång var fjärde vecka. Bidragsbeloppet får emellertid förbli på samma nivå i mer än fyra veckor.

(6) I enlighet med artikel 16 i kommissionens förordning (EG) nr 174/1999 av den 26 januari 1999 om fastställande av särskilda tillämpningsföreskrifter till rådets förordning (EG) nr 804/68 i fråga om exportlicenser och exportbidrag inom sektorn för mjölk och mjölkprodukter ⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1370/2001 ⁽⁴⁾, skall bidraget som beviljas för mjölkprodukter med tillsats av socker vara lika med summan av två delar. Den ena skall avse kvantiteten mjölkprodukter och skall beräknas genom att basbeloppet multipliceras med den aktuella produktens innehåll av mjölkprodukter. Den andra skall avse kvantiteten tillsatt sackaros och skall beräknas genom att helproduktens sackarosinnehåll multipliceras med basbeloppet för det exportbidrag som gäller dagen för export av de produkter som avses i artikel 1.1 d i rådets förordning (EG) nr 1260/2001 av den 19 juni 2001 om den gemensamma organisationen av marknaden för socker ⁽⁵⁾. Den andra delen skall dock endast beräknas om den tillsatta sackarosen är framställd av sockerbetor eller -rör som skördats i gemenskapen.

⁽¹⁾ EGT L 160, 26.6.1999, s. 48.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 10.

⁽³⁾ EGT L 20, 27.1.1999, s. 8.

⁽⁴⁾ EGT L 183, 6.7.2001, s. 18.

⁽⁵⁾ EGT L 178, 30.6.2001, s. 1.

- (7) I kommissionens förordning (EEG) nr 896/84 ⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EEG) nr 222/88 ⁽²⁾, fastställs ytterligare bestämmelser om beviljandet av exportbidrag vid övergången från ett regleringsår till ett annat. De bestämmelserna ger möjlighet att variera exportbidragen enligt produkternas framställningsdag.
- (8) För beräkningen av exportbidraget för bearbetad ost måste det fastställas att då kasein eller kaseinater tillsätts bör den kvantiteten inte beaktas.
- (9) Till följd av att de bestämmelser som anges ovan tillämpas på den nuvarande situationen på marknaden för mjölk och särskilt på noteringar eller priser för mjölkprodukter inom gemenskapen och på världsmarknaden bör exportbidraget vara det som anges i bilagan till denna förordning.

- (10) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för spannmål.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De exportbidrag som avses i artikel 31 i förordning (EG) nr 1255/1999 för produkter som exporteras i oförändrat tillstånd skall vara de som anges i bilagan.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar
Franz FISCHLER
Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 91, 1.4.1984, s. 71.

⁽²⁾ EGT L 28, 1.2.1988, s. 1.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 12 juli 2001 om fastställande av exportbidrag för mjölk och mjölkprodukter

Produktnummer	Destination	Måttenhet	Exportbidragsbelopp	Produktnummer	Destination	Måttenhet	Exportbidragsbelopp
0401 10 10 9000	970	EUR/100 kg	2,048	0402 29 91 9000	A02	EUR/kg	0,5033
0401 10 90 9000	970	EUR/100 kg	2,048	0402 29 99 9100	A02	EUR/kg	0,5033
0401 20 11 9100	970	EUR/100 kg	2,048	0402 29 99 9500	A02	EUR/kg	0,5475
0401 20 11 9500	970	EUR/100 kg	3,165	0402 91 11 9370	A02	EUR/100 kg	5,670
0401 20 19 9100	970	EUR/100 kg	2,048	0402 91 19 9370	A02	EUR/100 kg	5,670
0401 20 19 9500	970	EUR/100 kg	3,165	0402 91 31 9300	A02	EUR/100 kg	6,715
0401 20 91 9000	970	EUR/100 kg	4,005	0402 91 39 9300	A02	EUR/100 kg	6,715
0401 20 99 9000	970	EUR/100 kg	4,005	0402 91 99 9000	A02	EUR/100 kg	36,61
0401 30 11 9400	970	EUR/100 kg	9,24	0402 99 11 9350	A02	EUR/kg	0,1445
0401 30 11 9700	970	EUR/100 kg	13,88	0402 99 19 9350	A02	EUR/kg	0,1445
0401 30 19 9700	970	EUR/100 kg	13,88	0402 99 31 9150	A02	EUR/kg	0,1513
0401 30 31 9100	A02	EUR/100 kg	33,72	0402 99 31 9300	A02	EUR/kg	0,2191
0401 30 31 9400	A02	EUR/100 kg	52,67	0402 99 31 9500	A02	EUR/kg	0,3775
0401 30 31 9700	A02	EUR/100 kg	58,08	0402 99 39 9150	A02	EUR/kg	0,1513
0401 30 39 9100	A02	EUR/100 kg	33,72	0403 90 11 9000	A02	EUR/100 kg	—
0401 30 39 9400	A02	EUR/100 kg	52,67	0403 90 13 9200	A02	EUR/100 kg	—
0401 30 39 9700	A02	EUR/100 kg	58,08	0403 90 13 9300	A02	EUR/100 kg	43,73
0401 30 91 9100	A02	EUR/100 kg	66,19	0403 90 13 9500	A02	EUR/100 kg	46,00
0401 30 91 9500	A02	EUR/100 kg	97,28	0403 90 13 9900	A02	EUR/100 kg	49,55
0401 30 99 9100	A02	EUR/100 kg	66,19	0403 90 19 9000	A02	EUR/100 kg	49,82
0401 30 99 9500	A02	EUR/100 kg	97,28	0403 90 33 9400	A02	EUR/kg	0,4373
0402 10 11 9000	A02	EUR/100 kg	—	0403 90 33 9900	A02	EUR/kg	0,4955
0402 10 19 9000	A02	EUR/100 kg	—	0403 90 51 9100	970	EUR/100 kg	2,048
0402 10 91 9000	A02	EUR/kg	—	0403 90 59 9170	970	EUR/100 kg	13,88
0402 10 99 9000	A02	EUR/kg	—	0403 90 59 9310	A02	EUR/100 kg	33,72
0402 21 11 9200	A02	EUR/100 kg	—	0403 90 59 9340	A02	EUR/100 kg	52,10
0402 21 11 9300	A02	EUR/100 kg	44,00	0403 90 59 9370	A02	EUR/100 kg	52,10
0402 21 11 9500	A02	EUR/100 kg	46,45	0403 90 59 9510	A02	EUR/100 kg	52,10
0402 21 11 9900	A02	EUR/100 kg	50,00	0404 90 21 9120	A02	EUR/100 kg	—
0402 21 17 9000	A02	EUR/100 kg	—	0404 90 21 9160	A02	EUR/100 kg	—
0402 21 19 9300	A02	EUR/100 kg	44,00	0404 90 23 9120	A02	EUR/100 kg	—
0402 21 19 9500	A02	EUR/100 kg	46,45	0404 90 23 9130	A02	EUR/100 kg	44,00
0402 21 19 9900	A02	EUR/100 kg	50,00	0404 90 23 9140	A02	EUR/100 kg	46,45
0402 21 91 9100	A02	EUR/100 kg	50,33	0404 90 23 9150	A02	EUR/100 kg	50,00
0402 21 91 9200	A02	EUR/100 kg	50,74	0404 90 29 9110	A02	EUR/100 kg	50,36
0402 21 91 9350	A02	EUR/100 kg	51,23	0404 90 29 9115	A02	EUR/100 kg	50,73
0402 21 91 9500	A02	EUR/100 kg	56,06	0404 90 29 9125	A02	EUR/100 kg	51,27
0402 21 99 9100	A02	EUR/100 kg	50,33	0404 90 29 9140	A02	EUR/100 kg	56,09
0402 21 99 9200	A02	EUR/100 kg	50,74	0404 90 81 9100	A02	EUR/kg	—
0402 21 99 9300	A02	EUR/100 kg	51,23	0404 90 83 9110	A02	EUR/kg	—
0402 21 99 9400	A02	EUR/100 kg	54,75	0404 90 83 9130	A02	EUR/kg	0,4400
0402 21 99 9500	A02	EUR/100 kg	56,06	0404 90 83 9150	A02	EUR/kg	0,4645
0402 21 99 9600	A02	EUR/100 kg	60,82	0404 90 83 9170	A02	EUR/kg	0,5000
0402 21 99 9700	A02	EUR/100 kg	63,45	0404 90 83 9936	A02	EUR/kg	0,1445
0402 21 99 9900	A02	EUR/100 kg	66,55	0405 10 11 9500	L05	EUR/100 kg	146,34
0402 29 15 9200	A02	EUR/kg	—	0405 10 11 9700	L05	EUR/100 kg	150,00
0402 29 15 9300	A02	EUR/kg	0,4402	0405 10 19 9500	L05	EUR/100 kg	146,34
0402 29 15 9500	A02	EUR/kg	0,4647	0405 10 19 9700	L05	EUR/100 kg	150,00
0402 29 15 9900	A02	EUR/kg	0,5000	0405 10 30 9100	L05	EUR/100 kg	146,34
0402 29 19 9300	A02	EUR/kg	0,4402	0405 10 30 9300	L05	EUR/100 kg	150,00
0402 29 19 9500	A02	EUR/kg	0,4647	0405 10 30 9700	L05	EUR/100 kg	150,00
0402 29 19 9900	A02	EUR/kg	0,5000	0405 10 50 9300	L05	EUR/100 kg	150,00

Produktnummer	Destination	Måttenhet	Exportbidrags- belopp	Produktnummer	Destination	Måttenhet	Exportbidrags- belopp
0405 10 50 9500	L05	EUR/100 kg	146,34		L03	EUR/100 kg	—
0405 10 50 9700	L05	EUR/100 kg	150,00		A24	EUR/100 kg	27,09
0405 10 90 9000	L05	EUR/100 kg	155,49		L04	EUR/100 kg	27,09
0405 20 90 9500	L05	EUR/100 kg	137,20		400	EUR/100 kg	—
0405 20 90 9700	L05	EUR/100 kg	142,69		A01	EUR/100 kg	27,09
0405 90 10 9000	L05	EUR/100 kg	190,59	0406 10 20 9870	A00	EUR/100 kg	—
0405 90 90 9000	L05	EUR/100 kg	150,00	0406 10 20 9900	A00	EUR/100 kg	—
0406 10 20 9100	A00	EUR/100 kg	—	0406 20 90 9100	A00	EUR/100 kg	—
0406 10 20 9230	L02	EUR/100 kg	—	0406 20 90 9913	L02	EUR/100 kg	—
	L03	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	32,03		A24	EUR/100 kg	49,95
	L04	EUR/100 kg	32,03		L04	EUR/100 kg	49,95
	400	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	20,23
	A01	EUR/100 kg	32,03		A01	EUR/100 kg	49,95
0406 10 20 9290	L02	EUR/100 kg	—	0406 20 90 9915	L02	EUR/100 kg	—
	L03	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	29,79		A24	EUR/100 kg	65,93
	L04	EUR/100 kg	29,79		L04	EUR/100 kg	65,93
	400	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	26,95
	A01	EUR/100 kg	29,79		A01	EUR/100 kg	65,93
0406 10 20 9300	L02	EUR/100 kg	—	0406 20 90 9917	L02	EUR/100 kg	—
	L03	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	13,08		A24	EUR/100 kg	70,05
	L04	EUR/100 kg	13,08		L04	EUR/100 kg	70,05
	400	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	28,65
	A01	EUR/100 kg	13,08		A01	EUR/100 kg	70,05
0406 10 20 9610	L02	EUR/100 kg	—	0406 20 90 9919	L02	EUR/100 kg	—
	L03	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	43,44		A24	EUR/100 kg	78,29
	L04	EUR/100 kg	43,44		L04	EUR/100 kg	78,29
	400	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	31,96
	A01	EUR/100 kg	43,44		A01	EUR/100 kg	78,29
0406 10 20 9620	L02	EUR/100 kg	—	0406 20 90 9990	A00	EUR/100 kg	—
	L03	EUR/100 kg	—	0406 30 31 9710	L02	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	44,06		L03	EUR/100 kg	—
	L04	EUR/100 kg	44,06		A24	EUR/100 kg	12,33
	400	EUR/100 kg	—		L04	EUR/100 kg	6,58
	A01	EUR/100 kg	44,06		400	EUR/100 kg	—
0406 10 20 9630	L02	EUR/100 kg	—	0406 30 31 9730	A01	EUR/100 kg	12,33
	L03	EUR/100 kg	—		L02	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	49,18		L03	EUR/100 kg	—
	L04	EUR/100 kg	49,18		A24	EUR/100 kg	18,09
	400	EUR/100 kg	—		L04	EUR/100 kg	9,64
	A01	EUR/100 kg	49,18		400	EUR/100 kg	—
0406 10 20 9640	L02	EUR/100 kg	—	0406 30 31 9910	A01	EUR/100 kg	18,09
	L03	EUR/100 kg	—		L02	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	72,28		L03	EUR/100 kg	—
	L04	EUR/100 kg	72,28		A24	EUR/100 kg	12,33
	400	EUR/100 kg	—		L04	EUR/100 kg	6,58
	A01	EUR/100 kg	72,28		400	EUR/100 kg	—
0406 10 20 9650	L02	EUR/100 kg	—	0406 30 31 9930	A01	EUR/100 kg	12,33
	L03	EUR/100 kg	—		L02	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	60,23		L03	EUR/100 kg	—
	L04	EUR/100 kg	60,23		A24	EUR/100 kg	18,09
	400	EUR/100 kg	—		L04	EUR/100 kg	9,64
	A01	EUR/100 kg	60,23		400	EUR/100 kg	—
0406 10 20 9660	A00	EUR/100 kg	—	0406 30 31 9950	A01	EUR/100 kg	18,09
0406 10 20 9830	L02	EUR/100 kg	—		L02	EUR/100 kg	—
	L03	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	22,34		A24	EUR/100 kg	26,31
	L04	EUR/100 kg	22,34		L04	EUR/100 kg	14,03
	400	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	22,34		400	EUR/100 kg	—
0406 10 20 9850	L02	EUR/100 kg	—		A01	EUR/100 kg	26,31

Produktnummer	Destination	Måttenhet	Exportbidrags- belopp	Produktnummer	Destination	Måttenhet	Exportbidrags- belopp
0406 30 39 9500	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 23 9900	L04	EUR/100 kg	87,47
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	28,48
	A24	EUR/100 kg	18,09		A01	EUR/100 kg	99,91
	L04	EUR/100 kg	9,64		L02	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	18,09		A24	EUR/100 kg	88,33
0406 30 39 9700	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 25 9900	L04	EUR/100 kg	76,81
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	26,31		A01	EUR/100 kg	88,33
	L04	EUR/100 kg	14,03		L02	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	26,31		A24	EUR/100 kg	87,38
0406 30 39 9930	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 27 9900	L04	EUR/100 kg	76,30
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	26,31		A01	EUR/100 kg	87,38
	L04	EUR/100 kg	14,03		L02	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	26,31		A24	EUR/100 kg	79,14
0406 30 39 9950	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 31 9119	L04	EUR/100 kg	69,11
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	29,75		A01	EUR/100 kg	79,14
	L04	EUR/100 kg	15,87		L02	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	29,75		A24	EUR/100 kg	72,85
0406 30 90 9000	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 33 9119	L04	EUR/100 kg	63,51
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	16,32
	A24	EUR/100 kg	31,21		A01	EUR/100 kg	72,85
	L04	EUR/100 kg	16,64		L02	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	31,21		A24	EUR/100 kg	72,85
0406 40 50 9000	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 33 9919	L04	EUR/100 kg	63,51
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	16,32
	A24	EUR/100 kg	76,50		A01	EUR/100 kg	72,85
	L04	EUR/100 kg	76,50		L02	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	76,50		A24	EUR/100 kg	66,81
0406 40 90 9000	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 33 9951	L04	EUR/100 kg	58,05
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	78,56		A01	EUR/100 kg	66,81
	L04	EUR/100 kg	78,56		L02	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	78,56		A24	EUR/100 kg	66,86
0406 90 13 9000	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 35 9190	L04	EUR/100 kg	58,63
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	98,91		A01	EUR/100 kg	66,86
	L04	EUR/100 kg	86,38		L02	EUR/100 kg	28,30
	400	EUR/100 kg	38,51		L03	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	98,91		A24	EUR/100 kg	103,33
0406 90 15 9100	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 35 9990	L04	EUR/100 kg	89,85
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	39,27
	A24	EUR/100 kg	102,21		A01	EUR/100 kg	103,33
	L04	EUR/100 kg	89,26		L02	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	39,70		L03	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	102,21		A24	EUR/100 kg	103,33
0406 90 17 9100	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 37 9000	L04	EUR/100 kg	89,85
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	25,67
	A24	EUR/100 kg	102,21		A01	EUR/100 kg	103,33
	L04	EUR/100 kg	89,26		L02	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	39,70		L03	EUR/100 kg	—
	A01	EUR/100 kg	102,21		A24	EUR/100 kg	98,91
0406 90 21 9900	L02	EUR/100 kg	—		L04	EUR/100 kg	86,38
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	38,51
	A24	EUR/100 kg	99,91		A01	EUR/100 kg	98,91

Produktnummer	Destination	Måttenhet	Exportbidrags- belopp	Produktnummer	Destination	Måttenhet	Exportbidrags- belopp	
0406 90 61 9000	L02	EUR/100 kg	39,96	0406 90 78 9500	400	EUR/100 kg	—	
	L03	EUR/100 kg	—		A01	EUR/100 kg	90,08	
	A24	EUR/100 kg	110,19		L02	EUR/100 kg	—	
	L04	EUR/100 kg	95,20		L03	EUR/100 kg	—	
	400	EUR/100 kg	36,55		A24	EUR/100 kg	88,70	
0406 90 63 9100	A01	EUR/100 kg	110,19	L04	EUR/100 kg	78,12		
	L02	EUR/100 kg	36,41	400	EUR/100 kg	—		
	L03	EUR/100 kg	—	A01	EUR/100 kg	88,70		
	A24	EUR/100 kg	109,27	0406 90 79 9900	L02	EUR/100 kg	—	
	L04	EUR/100 kg	94,70		L03	EUR/100 kg	—	
400	EUR/100 kg	40,89	A24		EUR/100 kg	73,33		
A01	EUR/100 kg	109,27	L04		EUR/100 kg	63,77		
0406 90 63 9900	L02	EUR/100 kg	29,09		400	EUR/100 kg	—	
	L03	EUR/100 kg	—	A01	EUR/100 kg	73,33		
	A24	EUR/100 kg	105,55	0406 90 81 9900	L02	EUR/100 kg	—	
	L04	EUR/100 kg	91,04		L03	EUR/100 kg	—	
	400	EUR/100 kg	31,28		A24	EUR/100 kg	92,33	
A01	EUR/100 kg	105,55	L04		EUR/100 kg	80,62		
0406 90 69 9100	A00	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	30,43	
	0406 90 69 9910	L02	EUR/100 kg	—	A01	EUR/100 kg	92,33	
		L03	EUR/100 kg	—	0406 90 85 9910	L02	EUR/100 kg	28,32
		A24	EUR/100 kg	105,55		L03	EUR/100 kg	—
		L04	EUR/100 kg	91,04		A24	EUR/100 kg	100,22
400		EUR/100 kg	31,28	L04		EUR/100 kg	87,07	
A01	EUR/100 kg	105,55	400	EUR/100 kg		37,91		
0406 90 73 9900	L02	EUR/100 kg	—	A01	EUR/100 kg	100,22		
	L03	EUR/100 kg	—	0406 90 85 9991	L02	EUR/100 kg	—	
	A24	EUR/100 kg	90,87		L03	EUR/100 kg	—	
	L04	EUR/100 kg	79,29		A24	EUR/100 kg	100,22	
	400	EUR/100 kg	33,66		L04	EUR/100 kg	87,07	
A01	EUR/100 kg	90,87	400		EUR/100 kg	25,67		
0406 90 75 9900	L02	EUR/100 kg	—	A01	EUR/100 kg	100,22		
	L03	EUR/100 kg	—	0406 90 85 9995	L02	EUR/100 kg	—	
	A24	EUR/100 kg	91,86		L03	EUR/100 kg	—	
	L04	EUR/100 kg	79,82		A24	EUR/100 kg	91,86	
	400	EUR/100 kg	14,20		L04	EUR/100 kg	79,82	
A01	EUR/100 kg	91,86	400		EUR/100 kg	—		
0406 90 76 9300	L02	EUR/100 kg	—	A01	EUR/100 kg	91,86		
	L03	EUR/100 kg	—	0406 90 85 9999	A00	EUR/100 kg	—	
	A24	EUR/100 kg	82,43		0406 90 86 9100	A00	EUR/100 kg	—
	L04	EUR/100 kg	71,98			L02	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	—			0406 90 86 9200	L03	EUR/100 kg
A01	EUR/100 kg	82,43	A24				EUR/100 kg	86,90
0406 90 76 9400	L02	EUR/100 kg	—	L04			EUR/100 kg	73,24
	L03	EUR/100 kg	—	400	EUR/100 kg		17,68	
	A24	EUR/100 kg	92,33	A01	EUR/100 kg		86,90	
	L04	EUR/100 kg	80,62	0406 90 86 9300	L02	EUR/100 kg	—	
	400	EUR/100 kg	14,79		L03	EUR/100 kg	—	
A01	EUR/100 kg	92,33	A24		EUR/100 kg	87,82		
0406 90 76 9500	L02	EUR/100 kg	—		L04	EUR/100 kg	74,30	
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	19,38	
	A24	EUR/100 kg	87,08	A01	EUR/100 kg	87,82		
	L04	EUR/100 kg	76,70	0406 90 86 9400	L02	EUR/100 kg	—	
	400	EUR/100 kg	14,79		L03	EUR/100 kg	—	
A01	EUR/100 kg	87,08	A24		EUR/100 kg	92,33		
0406 90 78 9100	L02	EUR/100 kg	—		L04	EUR/100 kg	78,94	
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	21,93	
	A24	EUR/100 kg	86,92	A01	EUR/100 kg	92,33		
	L04	EUR/100 kg	74,38	0406 90 86 9900	L02	EUR/100 kg	—	
	400	EUR/100 kg	—		L03	EUR/100 kg	—	
A01	EUR/100 kg	86,92	A24		EUR/100 kg	100,22		
0406 90 78 9300	L02	EUR/100 kg	—		L04	EUR/100 kg	87,07	
	L03	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	25,67	
	A24	EUR/100 kg	90,08	A01	EUR/100 kg	100,22		
	L04	EUR/100 kg	78,86					

Produktnummer	Destination	Måttenhet	Exportbidrags- belopp	Produktnummer	Destination	Måttenhet	Exportbidrags- belopp
0406 90 87 9100	A00	EUR/100 kg	—		400	EUR/100 kg	—
0406 90 87 9200	L02	EUR/100 kg	—		A01	EUR/100 kg	38,79
	L03	EUR/100 kg	—	0406 90 87 9973	L02	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	72,41		L03	EUR/100 kg	—
	L04	EUR/100 kg	61,04		A24	EUR/100 kg	89,03
	400	EUR/100 kg	15,81		L04	EUR/100 kg	77,74
	A01	EUR/100 kg	72,41		400	EUR/100 kg	15,39
0406 90 87 9300	L02	EUR/100 kg	—	0406 90 87 9974	A01	EUR/100 kg	89,03
	L03	EUR/100 kg	—		L02	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	80,66		L03	EUR/100 kg	—
	L04	EUR/100 kg	68,23		A24	EUR/100 kg	96,21
	400	EUR/100 kg	17,85		L04	EUR/100 kg	84,37
	A01	EUR/100 kg	80,66		400	EUR/100 kg	15,39
0406 90 87 9400	L02	EUR/100 kg	—		A01	EUR/100 kg	96,21
	L03	EUR/100 kg	—	0406 90 87 9975	L02	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	81,88		L03	EUR/100 kg	—
	L04	EUR/100 kg	70,01		A24	EUR/100 kg	97,28
	400	EUR/100 kg	19,55		L04	EUR/100 kg	86,06
	A01	EUR/100 kg	81,88		400	EUR/100 kg	20,40
0406 90 87 9951	L02	EUR/100 kg	—		A01	EUR/100 kg	97,28
	L03	EUR/100 kg	—	0406 90 87 9979	L02	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	90,68		L03	EUR/100 kg	—
	L04	EUR/100 kg	79,18		A24	EUR/100 kg	88,33
	400	EUR/100 kg	27,03		L04	EUR/100 kg	76,81
	A01	EUR/100 kg	90,68		400	EUR/100 kg	15,39
0406 90 87 9971	L02	EUR/100 kg	—		A01	EUR/100 kg	88,33
	L03	EUR/100 kg	—	0406 90 88 9100	A00	EUR/100 kg	—
	A24	EUR/100 kg	90,68	0406 90 88 9300	L02	EUR/100 kg	—
	L04	EUR/100 kg	79,18		L03	EUR/100 kg	—
	400	EUR/100 kg	21,93		A24	EUR/100 kg	70,98
	A01	EUR/100 kg	90,68		L04	EUR/100 kg	60,27
0406 90 87 9972	A24	EUR/100 kg	38,79		400	EUR/100 kg	19,38
	L03	EUR/100 kg	—		A01	EUR/100 kg	70,98
	L04	EUR/100 kg	33,73				

Anm.: Produktkoderna och destinationskoderna serie "A" fastställs i kommissionens förordning (EEG) nr 3846/87 (EGT L 366, 24.12.1987, s. 1) i dess ändrade lydelse.

De numeriska destinationskoderna fastställs i kommissionens förordning (EG) nr 2032/2000 (EGT L 243, 28.9.2000, s. 14).

De övriga destinationerna är fastställda på följande sätt:

L02 Schweiz, Liechtenstein.

L03 Ceuta, Melilla, Island, Norge, Andorra, Gibraltar, Heliga Stolen (f.d. Vatikanstaten), Malta, Turkiet, Estland, Lettland, Litauen, Polen, Tjeckiska republiken, Slovakien, Ungern, Rumänien, Bulgarien, Kanada, Cypern, Australien och Nya Zeeland.

L04 Albanien, Slovenien, Kroatien, Bosnien och Hercegovina, Jugoslavien, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien.

L05 alla destinationer med undantag av Polen och Amerikas förenta stater.

*970 omfattar den export som anges i artikel 36.1 a och 36.1 c och artikel 44.1 a och 44.1 b i kommissionens förordning (EG) nr 800/1999 (EGT L 102, 17.4.1999, s. 11) samt export som genomförs på grundval av kontrakt med väpnade styrkor som är stationerade på en medlemsstats territorium men under annans fana".

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1419/2001
av den 12 juli 2001
om ändring av de representativa priserna och tilläggsbeloppen för import av vissa sockerprodukter

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1260/2001 av den 19 juni 2001 om den gemensamma organisationen av marknaden för socker ⁽¹⁾,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 1423/95 av den 23 juni 1995 om tillämpningsföreskrifter för import av produkter inom sockersektorn med undantag av melass ⁽²⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 624/98 ⁽³⁾, särskilt andra stycket i artikel 1.2 och artikel 3.1 i denna, och

av följande skäl:

(1) De representativa priserna och tilläggsbeloppen för import av vitsocker, råsocker och vissa sockerlösningar

fastställs genom kommissionens förordning (EG) nr 1309/2001 ⁽⁴⁾.

(2) I enlighet med de regler och villkor för fastställande som anges i förordning (EG) nr 1423/95 medför de uppgifter som kommissionen har kännedom om att de belopp som nu är i kraft bör ändras enligt bilagan till den här förordningen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De representativa priserna och tilläggsbeloppen för import av de produkter som avses i artikel 1 i förordning (EG) nr 1423/95 skall vara de som anges i bilagan.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 178, 30.6.2001, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 141, 24.6.1995, s. 16.

⁽³⁾ EGT L 85, 20.3.1998, s. 5.

⁽⁴⁾ EGT L 177, 30.6.2001, s. 21.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 12 juli 2001 om ändring av de representativa priser och de tilläggsbelopp som skall tillämpas för import av vitsocker, råsocker och produkter enligt KN-nummer 1702 90 99

(EUR)

KN-nummer	Representativt pris per 100 kg nettovikt av produkten i fråga	Tilläggsbelopp per 100 kg nettovikt av produkten i fråga
1701 11 10 ⁽¹⁾	25,06	3,77
1701 11 90 ⁽¹⁾	25,06	9,00
1701 12 10 ⁽¹⁾	25,06	3,63
1701 12 90 ⁽¹⁾	25,06	8,57
1701 91 00 ⁽²⁾	33,73	8,37
1701 99 10 ⁽²⁾	33,73	4,22
1701 99 90 ⁽²⁾	33,73	4,22
1702 90 99 ⁽³⁾	0,34	0,32

⁽¹⁾ Fastställande för den standardkvalitet som definieras i punkt II i bilaga I i rådets förordning (EG) nr 1260/2001 (EGT L 178, 30.6.2001, s. 1).

⁽²⁾ Fastställande för den standardkvalitet som definieras i punkt I i bilaga I i rådets förordning (EG) nr 1260/2001 (EGT L 178, 30.6.2001, s. 1).

⁽³⁾ Fastställande per 1 % sackarosinnehåll.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1420/2001**av den 12 juli 2001****om begränsning av giltighetstiden för exportlicenser för vissa bearbetade produkter av spannmål**

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1666/2000⁽²⁾, särskilt artikel 9 i denna,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 1162/95 av den 23 maj 1995 om särskilda tillämpningsföreskrifter för systemet med import- och exportlicenser för spannmål och ris⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 409/2001⁽⁴⁾, särskilt artikel 7.1 i denna, och

av följande skäl:

- (1) I artikel 7.1 i förordning (EG) nr 1162/95 fastställs exportlicensernas giltighetstid särskilt för bearbetade produkter av majs; denna giltighetstid löper ut fyra månader efter den månad då licenserna utfärdades. Giltighetstiden har fastställts med hänsyn till marknadens behov och nödvändigheten av en god förvaltning.
- (2) Med hänsyn till den nuvarande situationen på marknaden för majs bör utfärdandet av licenser begränsas så att kvantiteter inte utnyttjas för det nya regleringsåret. De licenser som utfärdas inom de närmaste månaderna bör förbehållas för export före mitten av september 2001. Med anledning av detta är det nödvändigt att tillfälligt begränsa giltighetstiden för exportlicenser som utfärdas för export som görs till och med den 15 september 2001. Det bör därför tillfälligt göras undantag från bestämmelserna i artikel 7.1 i förordning (EG) nr 1162/95.
- (3) För att säkerställa en god förvaltning av marknaden och för att undvika spekulation bör det föreskrivas att tullformaliteter för export när det gäller vissa exportlicenser för vissa bearbetade produkter av majs skall vara avslutade senast den 15 september 2001 både för direkt export och export inom ramen för det system som föreskrivs i artiklarna 4 och 5 i rådets förordning (EEG) nr 565/80 av den 4 mars 1980 om förskottsbetalning

av exportbidrag för jordbruksprodukter⁽⁵⁾, ändrad genom förordning (EEG) nr 2026/83⁽⁶⁾. Denna begränsning är ett undantag från bestämmelserna i artiklarna 28.6 och 29 i kommissionens förordning (EG) nr 800/1999 om gemensamma tillämpningsföreskrifter för systemet med exportbidrag för jordbruksprodukter⁽⁷⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 90/2001⁽⁸⁾.

- (4) För att undvika störningar på marknaden bör åtgärderna i denna förordning börja tillämpas samtidigt som förordningen träder i kraft.
- (5) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för spannmål.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Trots bestämmelserna i artikel 7.1 i förordning (EG) nr 1162/95 skall giltighetstiden för exportlicenser för produkter som anges i bilagan, för vilka ansökningar har lämnats in från och med den dag då denna förordning träder i kraft till och med den 14 september 2001, begränsas till den 15 september 2001.
2. Tullformaliteter för export för ovannämnda licenser skall vara fullgjorda senast den 15 september 2001.

Denna tidsgräns skall även gälla för de formaliteter som avses i artikel 32 i förordning (EG) nr 800/1999 för de produkter som omfattas av systemet i förordning (EEG) nr 565/80 och som omfattas av dessa licenser.

Fält 22 i dessa licenser skall innehålla en av följande uppgifter:

Limitación establecida en el apartado 2 del artículo 1 del Reglamento (CE) nº 1420/2001

Begränsning, jf. artikel 1, stk 2, i förordning (EF) nr. 1420/2001

Kürzung der Gültigkeitsdauer gemäß Artikel 1 Absatz 2 der Verordnung (EG) Nr. 1420/2001

⁽¹⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 117, 24.5.1995, s. 2.

⁽⁴⁾ EGT L 60, 1.3.2001, s. 27.

⁽⁵⁾ EGT L 62, 7.3.1980, s. 5.

⁽⁶⁾ EGT L 199, 22.7.1983, s. 12.

⁽⁷⁾ EGT L 102, 17.4.1999, s. 11.

⁽⁸⁾ EGT L 14, 18.1.2001, s. 22.

Περιορισμός που προβλέπεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) nr. 1420/2001

Limitation provided for in Article 1 (2) of Regulation (EC) No 1420/2001

Limitation prévue à l'article 1^{er} paragraphe 2 du règlement (CE) n° 1420/2001

Limitazione prevista all'articolo 1, paragrafo 2 del regolamento (CE) n. 1420/2001

Beperking als bepaald in artikel 1, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1420/2001

Limitação estabelecida no n.º 2 do artigo 1.º do Regulamento (CE) n.º 1420/2001

Asetuksen (EY) N:o 1420/2001 1 artiklan 2 kohdassa säädetty rajoitus

Begränsning enligt artikel 1.2 i förordning (EG) nr 1420/2001.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Den skall tillämpas på licenser för vilka det lämnats in en ansökan från och med den dag då denna förordning träder i kraft.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

BILAGA

till kommissionens förordning av den 12 juli 2001 om begränsning av giltighetstiden för exportlicenser för vissa bearbetade produkter av spannmål

KN-nr	Varuslag
	Produkter av majs, inklusive följande underrubriker:
1102 20	Finmalet mjöl av majs
1103 13	Krossgryn av majs
1103 29 40	Pelleter av majs
1104 19 50	Majs, valsad eller bearbetad till flingor
1104 23	Majs bearbetad på annat sätt (skalad)
1108 12 00	Majsstärkelse
1108 13 00	Potatisstärkelse
2309 10	
2309 90	Beredningar som används vid utfodring av djur

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1421/2001
av den 12 juli 2001
om avvisande av ansökningar om exportlicens för vissa bearbetade spannmålsprodukter

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1996 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1666/2000⁽²⁾,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 1162/95 av den 23 maj 1995 om särskilda tillämpningsföreskrifter för systemet med import- och exportlicenser för spannmål och ris⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 409/2001⁽⁴⁾, särskilt artikel 7.3 i denna, och

av följande skäl:

Mängden ansökningar om förutfastställelse av exportbidrag för potatisstärkelse och produkter av majs är substantiell och av spekulativ karaktär. Det har därför beslutats att alla ansök-

ningar om exportlicenser för produkter framställda den 10, 11 och 12 juli 2001 skall avvisas.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

I enlighet med artikel 7.3 i förordning (EG) nr 1162/95 skall ansökningar om exportlicenser om förutfastställelse av exportbidrag för produkter hörande under KN-nummer 1102 20 10, 1102 20 90, 1103 13 10, 1103 13 90, 1104 23 10, 1108 12 00, 1108 13 00, 1702 30 51, 1702 30 91, 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50, 1702 90 79, 2309 10 11, 2309 10 13, 2309 10 31, 2309 10 33, 2309 10 51, 2309 10 53, 2309 90 31, 2309 90 33, 2309 90 41, 2309 90 43, 2309 90 51 och 2309 90 53 framställda den 10, 11 och 12 juli 2001 avvisas.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 117, 24.5.1995, s. 2.

⁽⁴⁾ EGT L 60, 1.3.2001, s. 27.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1422/2001
av den 12 juli 2001
om fastställande av det högsta exportbidraget för råg inom ramen för den anbudsinfordran som
avses i förordning (EG) nr 1005/2001

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1666/2000⁽²⁾,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 1501/95 av den 29 juni 1995 om vissa tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EEG) nr 1766/92 vad avser beviljande av exportbidrag och de åtgärder som skall vidtas vid störningar inom spannmålssektorn⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 602/2001⁽⁴⁾, särskilt artikel 7 i denna, och

av följande skäl:

- (1) En anbudsinfordran för bidrag för export av råg till alla tredje länder har inletts genom kommissionens förordning (EG) nr 1005/2001⁽⁵⁾.
- (2) I artikel 7 i förordning (EG) nr 1501/95 föreskrivs att kommissionen på grundval av de meddelade anbuden och i enlighet med det förfarande som föreskrivs i artikel 23 i förordning (EEG) nr 1766/92, kan besluta att fastställa ett högsta exportbidrag, varvid hänsyn tas till de

kriterier som avses i artikel 1 i förordning (EG) nr 1501/95. I detta fall tilldelas kontraktet den eller de anbudsgivare vars anbud är på samma nivå eller lägre än det högsta bidraget.

- (3) Tillämpningen av ovannämnda kriterier på det nuvarande marknadsläget för ifrågavarande spannmål medför att det högsta exportbidraget fastställs till det belopp som anges i artikel 1.
- (4) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för spannmål.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

För de anbud som meddelats från och med den 6 till och med den 12 juli 2001 inom ramen för den anbudsinfordran som avses i förordning (EG) nr 1005/2001 är det högsta exportbidraget för råg fastställt till 30,95 EUR/t.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 147, 30.6.1995, s. 7.

⁽⁴⁾ EGT L 89, 29.3.2001, s. 16.

⁽⁵⁾ EGT L 140, 24.5.2001, s. 10.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1423/2001

av den 12 juli 2001

om i vilken utsträckning godkännande kan ske av ansökningar om tullkvoter i enlighet med förordning (EG) nr 1081/1999 om import av tjurar, kor och kvigor av vissa alp- och berggraser

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 1081/1999 av den 26 maj 1999 om öppnande och förvaltning av tullkvoter för import av tjurar, kor och kvigor av vissa alp- och berggraser som inte är slaktboskap, om upphävande av förordning (EG) nr 1012/98 och om ändring av förordning (EG) nr 1143/98 ⁽¹⁾, ändrad genom förordning (EG) nr 1096/2001 ⁽²⁾, särskilt artikel 5 i denna, och

av följande skäl:

- (1) I artikel 2.2 i förordning (EG) nr 1081/1999 föreskrivs att de kvantiteter som inom ramen för de båda tullkvoter som reserverats för så kallade traditionella importörer skall fördelas i proportion till storleken på deras import av djur under perioden 1 juli 1997–30 juni 2000.
- (2) Kvantiteter inom de båda tullkvoter som reserverats för importörer som avses i artikel 2.3 i förordningen fördelas mellan dem i proportion till de kvantiteter som de har ansökt om. Eftersom de ansökta kvantiteterna

överstiger de disponibla kvantiteterna, bör ett enhetligt procentuellt avdrag fastställas.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Alla ansökningar om tullkvoter som i enlighet med förordning (EG) nr 1081/1999 inlämnas för löpnummer 09.0001 skall godkännas upp till följande kvantiteter:

- a) 18,9260 % av kvantiteter som har importerats i enlighet med artikel 2.1 a i förordning (EG) nr 1081/1999.
- b) 2,4937 % av kvantiteter för vilka ansökan görs i enlighet med artikel 2.1 b i förordning (EG) nr 1081/1999.

2. Alla ansökningar om tullkvoter som i enlighet med förordning (EG) nr 1081/1999 inlämnas för löpnummer 09.0003 skall godkännas upp till följande kvantiteter:

- a) 19,6067 % av kvantiteter som har importerats i enlighet med artikel 2.1 a i förordning (EG) nr 1081/1999.
- b) 2,5445 % av kvantiteter för vilka ansökan görs i enlighet med artikel 2.1 b i förordning (EG) nr 1081/1999.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 131, 27.5.1999, s. 15.

⁽²⁾ EGT L 150, 6.6.2001, s. 33.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1424/2001
av den 12 juli 2001
om fastställande av det högsta exportbidraget för vete inom ramen för den anbudsinfordran som
avses i förordning (EG) nr 943/2001

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1666/2000⁽²⁾,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 1501/95 av den 29 juni 1995 om vissa tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EEG) nr 1766/92 vad avser beviljande av exportbidrag och de åtgärder som skall vidtas vid störningar inom spannmålssektorn⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 602/2001⁽⁴⁾, särskilt artikel 4 i denna, och

av följande skäl:

- (1) En anbudsinfordran för bidrag för export av vete till alla tredje länder utom Polen har inletts genom kommissionens förordning (EG) nr 943/2001⁽⁵⁾.
- (2) I artikel 7 i förordning (EG) nr 1501/95 föreskrivs att kommissionen på grundval av de meddelade anbuden och i enlighet med det förfarande som föreskrivs i artikel 23 i förordning (EEG) nr 1766/92, kan besluta att fastställa ett högsta exportbidrag, varvid hänsyn tas till de

kriterier som avses i artikel 1 i förordning (EG) nr 1501/95. I detta fall tilldelas kontraktet den eller de anbudsgivare vars anbud är på samma nivå eller lägre än det högsta bidraget.

- (3) Tillämpningen av ovannämnda kriterier på det nuvarande marknadsläget för ifrågavarande spannmål medför att det högsta exportbidraget fastställs till det belopp som anges i artikel 1.
- (4) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för spannmål.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

För de anbud som meddelats från och med den 6 till och med den 12 juli 2001 inom ramen för den anbudsinfordran som avses i förordning (EG) nr 943/2001 är det högsta exportbidraget för vete fastställt till 0,00 EUR/t.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 147, 30.6.1995, s. 7.

⁽⁴⁾ EGT L 89, 29.3.2001, s. 16.

⁽⁵⁾ EGT L 133, 16.5.2001, s. 3.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1425/2001
av den 12 juli 2001
om ändring av exportbidragen för spannmål och för mjöl och krossgryn av vete eller råg

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1666/2000⁽²⁾, särskilt artikel 13.2 fjärde stycket i denna, och

av följande skäl:

- (1) Exportbidragen för spannmål och för mjöl och krossgryn av vete eller råg fastställs i kommissionens förordning (EG) nr 1296/2001⁽³⁾.
- (2) Tillämpningen av de närmare bestämmelserna i förordning (EG) nr 1296/2001 på de uppgifter som kommissionen känner till medför att de exportbidrag som för

närvarande gäller bör ändras till de belopp som fastställs i bilagan till den här förordningen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De exportbidrag som fastställs i bilagan till den ändrade förordningen (EG) nr 1296/2001 för de produkter som anges i artikel 1 a, 1 b och 1 c i förordning (EEG) nr 1766/92 och som exporteras i obearbetat skick, ändras på så sätt som framgår av bilagan till den här förordningen för de produkter som anges i den.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar
Franz FISCHLER
Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 176, 29.6.2001, s. 52.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 12 juli 2001 om ändring av exportbidragen för spannmål och för mjöl och krossgryn av vete eller råg

Produktnummer	Destination	Måttenhet	Bidragsbelopp	Produktnummer	Destination	Måttenhet	Bidragsbelopp
1001 10 00 9200	—	EUR/t	—	1101 00 11 9000	—	EUR/t	—
1001 10 00 9400	—	EUR/t	—	1101 00 15 9100	C01	EUR/t	0
1001 90 91 9000	—	EUR/t	—	1101 00 15 9130	C01	EUR/t	0
1001 90 99 9000	C01	EUR/t	0	1101 00 15 9150	C01	EUR/t	0
1002 00 00 9000	A00	EUR/t	0	1101 00 15 9170	C01	EUR/t	0
1003 00 10 9000	—	EUR/t	—	1101 00 15 9180	C01	EUR/t	0
1003 00 90 9000	A00	EUR/t	0	1101 00 15 9190	—	EUR/t	—
1004 00 00 9200	—	EUR/t	—	1101 00 90 9000	—	EUR/t	—
1004 00 00 9400	—	EUR/t	0	1102 10 00 9500	C01	EUR/t	42,50
1005 10 90 9000	—	EUR/t	—	1102 10 00 9700	C01	EUR/t	33,50
1005 90 00 9000	A00	EUR/t	0	1102 10 00 9900	—	EUR/t	—
1007 00 90 9000	—	EUR/t	—	1103 11 10 9200	A00	EUR/t	0 ⁽¹⁾
1008 20 00 9000	—	EUR/t	—	1103 11 10 9400	A00	EUR/t	0 ⁽¹⁾
				1103 11 10 9900	—	EUR/t	—
				1103 11 90 9200	A00	EUR/t	0 ⁽¹⁾
				1103 11 90 9800	—	EUR/t	—

⁽¹⁾ Inget exportbidrag beviljas om produkten innehåller sammanpressat mjöl.

Anm.: Produktkoderna och destinationskoderna serie "A" fastställs i kommissionens förordning (EEG) nr 3846/87 (EGT L 366, 24.12.1987, s. 1) i dess ändrade lydelse.

De andra destinationerna fastställs enligt följande:

C01 Alla destinationer med undantag av Polen.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1426/2001

av den 12 juli 2001

om fastställande av exportbidragen för bearbetade produkter av spannmål och ris

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål ⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1666/2000 ⁽²⁾, särskilt artikel 13.3 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 3072/95 av den 22 december 1995 om den gemensamma organisationen av marknaden för ris ⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1667/2000 ⁽⁴⁾, särskilt artikel 13.3 i denna, och

av följande skäl:

(1) Artikel 13 i förordning (EEG) nr 1766/92 och artikel 13 i förordning (EG) nr 3072/95 fastställer att skillnaden mellan noteringarna eller priserna på världsmarknaden för de produkter som anges i artikel 1 i de förordningarna och priserna för de produkterna inom gemenskapen kan täckas av ett exportbidrag.

(2) Artikel 13 i förordning (EG) nr 3072/95 föreskriver att då exportbidragen fastställs måste hänsyn tas till den rådande situationen och den förväntade utvecklingen vad avser priser för och tillgängliga kvantiteter av spannmål, ris, brutet ris och spannmålsprodukter på gemenskapens marknad å ena sidan och priser för spannmål, ris, brutet ris och spannmålsprodukter på världsmarknaden å andra sidan. Samma artiklar föreskriver att det också är viktigt att säkerställa jämvikten hos och den naturliga utvecklingen av priserna och handeln på marknaderna för spannmål och ris och dessutom att ta hänsyn till den planerade exportens ekonomiska aspekt, och behovet av att undvika störningar på gemenskapens marknad.

(3) Artikel 4 i kommissionens förordning (EG) nr 1518/95 ⁽⁵⁾, ändrad genom förordning (EG) nr 2993/95 ⁽⁶⁾, om import- och exportsystemet för bearbetade produkter baserade på spannmål respektive ris definierar

de särskilda kriterier som det bör tas hänsyn till då exportbidraget för dessa produkter beräknas.

(4) Det exportbidrag som beviljas för vissa bearbetade produkter bör graderas på grundval av innehållet av aska, råfibrer, skal, proteiner, fett och stärkelse i varje enskild berörd produkt, eftersom detta innehåll är en särskilt god indikator på den kvantitet basprodukter som faktiskt ingår i den bearbetade produkten.

(5) Det finns för närvarande inget behov av att, på grundval av den ekonomiska aspekten av en eventuell export och särskilt produkternas natur och ursprung, fastställa ett exportbidrag för maniok, andra tropiska rötter och knölar eller finmalet mjöl erhållna av dessa. För vissa bearbetade produkter av spannmål är det, på grund av gemenskapens obetydliga deltagande i världshandeln, för närvarande onödigt att fastställa ett exportbidrag.

(6) Förhållandena på världsmarknaden, eller de särskilda krav som vissa marknader ställer, kan göra det nödvändigt att variera exportbidraget för vissa produkter i enlighet med destination.

(7) Exportbidraget måste fastställas en gång per månad. Det kan ändras under den mellanliggande perioden.

(8) Vissa bearbetade produkter av majs får undergå en värmebehandling efter vilken ett exportbidrag som inte motsvarar produktens kvalitet kanske betalas ut. Det bör därför specificeras att för dessa produkter, som innehåller förgelatinerad stärkelse, bör inget exportbidrag betalas ut.

(9) Förvaltningskommittén för spannmål har inte yttrat sig inom den tid som ordföranden har bestämt.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Exportbidragen för de produkter som anges i artikel 1.1 d i förordning (EEG) nr 1766/92 och i artikel 1.1 c i förordning (EG) nr 3072/95 fastställs så som det anges i bilagan till den här förordningen, om inte annat följer av förordning (EG) nr 1518/95.

⁽¹⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 329, 30.12.1995, s. 18.

⁽⁴⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 3.

⁽⁵⁾ EGT L 147, 30.6.1995, s. 55.

⁽⁶⁾ EGT L 312, 23.12.1995, s. 25.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

BILAGA

till kommissionens förordning av den 12 juli 2001 om fastställande av exportbidragen för bearbetade produkter av spannmål och ris

Produktnummer	Destination	Måttenhet	Bidragsbelopp	Produktnummer	Destination	Måttenhet	Bidragsbelopp
1102 20 10 9200 ⁽¹⁾	C01	EUR/t	41,92	1104 23 10 9100	A00	EUR/t	44,91
1102 20 10 9400 ⁽¹⁾	C01	EUR/t	35,93	1104 23 10 9300	A00	EUR/t	34,43
1102 20 90 9200 ⁽¹⁾	C01	EUR/t	35,93	1104 29 11 9000	A00	EUR/t	0,00
1102 90 10 9100	C01	EUR/t	0,00	1104 29 51 9000	A00	EUR/t	0,00
1102 90 10 9900	C01	EUR/t	0,00	1104 29 55 9000	A00	EUR/t	0,00
1102 90 30 9100	C01	EUR/t	0,00	1104 30 10 9000	A00	EUR/t	0,00
1103 12 00 9100	A00	EUR/t	0,00	1104 30 90 9000	A00	EUR/t	7,49
1103 13 10 9100 ⁽¹⁾	A00	EUR/t	53,89	1107 10 11 9000	A00	EUR/t	0,00
1103 13 10 9300 ⁽¹⁾	A00	EUR/t	41,92	1107 10 91 9000	A00	EUR/t	0,00
1103 13 10 9500 ⁽¹⁾	A00	EUR/t	35,93	1108 11 00 9200	A00	EUR/t	0,00
1103 13 90 9100 ⁽¹⁾	A00	EUR/t	35,93	1108 11 00 9300	A00	EUR/t	0,00
1103 19 10 9000	A00	EUR/t	11,20	1108 12 00 9200	A00	EUR/t	47,90
1103 19 30 9100	A00	EUR/t	0,00	1108 12 00 9300	A00	EUR/t	47,90
1103 21 00 9000	A00	EUR/t	0,00	1108 13 00 9200	A00	EUR/t	47,90
1103 29 20 9000	A00	EUR/t	0,00	1108 13 00 9300	A00	EUR/t	47,90
1104 11 90 9100	A00	EUR/t	0,00	1108 19 10 9200	A00	EUR/t	74,48
1104 12 90 9100	A00	EUR/t	0,00	1108 19 10 9300	A00	EUR/t	74,48
1104 12 90 9300	A00	EUR/t	0,00	1109 00 00 9100	A00	EUR/t	0,00
1104 19 10 9000	A00	EUR/t	0,00	1702 30 51 9000 ⁽²⁾	A00	EUR/t	46,93
1104 19 50 9110	A00	EUR/t	47,90	1702 30 59 9000 ⁽²⁾	A00	EUR/t	35,93
1104 19 50 9130	A00	EUR/t	38,92	1702 30 91 9000	A00	EUR/t	46,93
1104 21 10 9100	A00	EUR/t	0,00	1702 30 99 9000	A00	EUR/t	35,93
1104 21 30 9100	A00	EUR/t	0,00	1702 40 90 9000	A00	EUR/t	35,93
1104 21 50 9100	A00	EUR/t	0,00	1702 90 50 9100	A00	EUR/t	46,93
1104 21 50 9300	A00	EUR/t	0,00	1702 90 50 9900	A00	EUR/t	35,93
1104 22 20 9100	A00	EUR/t	0,00	1702 90 75 9000	A00	EUR/t	49,18
1104 22 30 9100	A00	EUR/t	0,00	1702 90 79 9000	A00	EUR/t	34,13
				2106 90 55 9000	A00	EUR/t	35,93

⁽¹⁾ Inget exportbidrag skall beviljas för produkter som har undergått en värmebehandling som har lett till att stärkelsen förgelatinerats.

⁽²⁾ Exportbidrag beviljas i enlighet med den ändrade rådets förordningen (EEG) nr 2730/75 (EGT L 281, 1.11.1975, s. 20).

Anm.: Produktkoderna och destinationskoderna serie "A" fastställs i kommissionens förordning (EEG) nr 3846/87 (EGT L 366, 24.12.1987, s. 1) i dess ändrade lydelse.

De numeriska destinationskoderna fastställs i förordning (EG) nr 2032/2000 (EGT L 243, 28.9.2000, s. 14).

C01: Alla destinationer med undantag av Polen.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1427/2001
av den 12 juli 2001
om fastställande av exportbidragen för spannmålsbaserade foderblandningar

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål ⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1666/2000 ⁽²⁾, särskilt artikel 13.3 i denna, och

av följande skäl:

- (1) Artikel 13 i förordning (EEG) nr 1766/92 fastställer att skillnaden mellan noteringarna eller priserna på världsmarknaden för de produkter som anges i artikel 1 i den förordningen och priserna för de produkterna inom gemenskapen kan täckas av ett exportbidrag.
- (2) I kommissionens förordning (EG) nr 1517/95 av den 29 juni 1995 om tillämpningsföreskrifter till förordning (EEG) nr 1766/92 vad gäller systemet för import och export som tillämpas för foderblandningar baserade på spannmål och om ändring av förordning (EG) nr 1162/95 om särskilda tillämpningsföreskrifter för systemet med import- och exportlicenser för spannmål och ris ⁽³⁾ definieras i artikel 2 de särskilda kriterier som det bör tas hänsyn till då exportbidraget för dessa produkter beräknas.
- (3) Denna beräkning bör också beakta spannmålsinnehållet. För att förenkla proceduren bör exportbidraget betalas för två kategorier av spannmålsprodukter, majs som är det mest använda spannmålsslaget för tillverkning av foderblandningar för export och produkter av majs å ena sidan, och å andra sidan andra spannmålsslag där det senare är bidragsberättigande spannmålsslag med

undantag av majs och majsbaserade produkter. Exportbidrag bör beviljas för den kvantitet spannmålsprodukter som ingår i foderblandningar.

- (4) Exportbidragsbeloppet bör också beakta de möjligheter och förhållanden som råder på världsmarknaden, nödvändigheten att undvika störningar på gemenskapens marknad och exportens ekonomiska aspekt.
- (5) Det är emellertid önskvärt att beräkna den nuvarande bidragssatsen på skillnaden mellan kostnaden för de råvaror som vanligtvis används för tillverkningen av foderblandningar mellan gemenskapen å ena sidan och världsmarknaden å andra sidan, vilket skulle ge en bättre bild av de handelsförhållanden som råder för exporten av produkterna.
- (6) Exportbidraget måste fastställas en gång per månad. Det kan ändras under den mellanliggande perioden.
- (7) Förvaltningskommittén för spannmål har inte yttrat sig inom den tid som ordföranden har bestämt.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Exportbidragen för de foderblandningar som omfattas av förordning (EEG) nr 1766/92 fastställs så som det anges i bilagan till den här förordningen, om inte annat följer av förordning (EG) nr 1517/95.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar
Franz FISCHLER
Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 147, 30.6.1995, s. 51.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 12 juli 2001 om fastställande av exportbidragen för spannmålsbaserade foderblandningar

KN-nummer för produkter för vilka exportbidrag beviljas:

2309 10 11 9000, 2309 10 13 9000, 2309 10 31 9000,
2309 10 33 9000, 2309 10 51 9000, 2309 10 53 9000,
2309 90 31 9000, 2309 90 33 9000, 2309 90 41 9000,
2309 90 43 9000, 2309 90 51 9000, 2309 90 53 9000.

Spannmålsprodukter	Destination	Måttenhet	Bidragsbelopp
Majs och majsbaserade produkter, KN-nummer 0709 90 60, 0712 90 19, 1005, 1102 20, 1103 13, 1103 29 40, 1104 19 50, 1104 23, 1904 10 10	A00	EUR/t	29,94
Spannmålsprodukter, med undantag av majs och majs- baserade produkter	A00	EUR/t	0,00

Anm.: Produktkoderna och destinationskoderna serie "A" fastställs i kommissionens förordning (EEG) nr 3846/87 (EGT L 366, 24.12.1987, s. 1) i dess ändrade lydelse.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1428/2001
av den 12 juli 2001
om fastställande av produktionsbidragen för spannmål och ris

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål ⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1666/2000 ⁽²⁾, särskilt artikel 7.3 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 3072/95 av den 22 december 1995 om den gemensamma organisationen av marknaden för ris ⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1667/2000 ⁽⁴⁾, särskilt artikel 7.2 i denna,

med beaktande av kommissionens förordning (EEG) nr 1722/93 av den 30 juni 1993 om tillämpningsföreskrifter för systemet med bidrag till produktionen inom sektorerna för spannmål och ris ⁽⁵⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 87/1999 ⁽⁶⁾, särskilt artikel 3 i denna, och

av följande skäl:

- (1) I förordning (EEG) nr 1722/93 fastställs villkoren för beviljande av produktionsbidrag. Beräkningsgrunden har fastställts i artikel 3 i denna förordning. Bidrag som

beräknas på detta sätt bör fastställas en gång i månaden och kan ändras om priserna på majs och/eller vete ändras betydligt.

- (2) Det finns anledning att använda koefficienterna i bilaga II till förordning (EEG) nr 1722/93 på de produktionsbidrag som skall fastställas genom denna förordning för att fastställa det exakta belopp som skall betalas.
- (3) Förvaltningskommittén för spannmål har inte yttrat sig inom den tid som ordföranden har bestämt.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bidraget, uttryckt per ton stärkelse av majs, vete, korn, havre, potatismjöl, ris eller brutet ris, som avses i artikel 3.2 i förordning (EEG) nr 1722/93 fastställs till 5,98 EUR/t.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 13 juli 2001.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 329, 30.12.1995, s. 18.

⁽⁴⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 3.

⁽⁵⁾ EGT L 159, 1.7.1993, s. 112.

⁽⁶⁾ EGT L 9, 15.1.1999, s. 8.

KOMMISSIONENS DIREKTIV 2001/54/EG

av den 11 juli 2001

om upphävande av direktiv 79/1066/EEG som fastställer gemenskapens analysmetoder för test av kaffe- och cikoriaextrakt

(Text av betydelse för EES)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DETTA DIREKTIV

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets direktiv 1999/4/EG om kaffe- och cikoriaextrakt ⁽¹⁾, särskilt artikel 4 i detta, och

av följande skäl:

- (1) Analysmetoderna som nämns i kommissionens direktiv 79/1066/EEG ⁽²⁾ vilket är baserat på rådets direktiv 77/436/EEG ⁽³⁾, är föråldrade.
- (2) Enligt rådets direktiv 89/397/EEG av den 14 juni 1989 om offentlig kontroll av livsmedel ⁽⁴⁾, och rådets direktiv 93/99/EEG ⁽⁵⁾ av den 29 oktober 1993 om ytterligare åtgärder för offentlig kontroll av livsmedel ⁽⁶⁾, skall ytterligare analyser genomföras för att kontrollera att livsmedel överensstämmer med livsmedelslagstiftningen. Medlemsstaterna skall förvissa sig om att de använda metoderna valideras så ofta som möjligt, särskilt med hänsyn till ISO-standardiseringen.
- (3) Vikten av äkthetskontroller av kaffeextrakt för att bekämpa bedrägeri och förfalskning har lett till att ett internationellt standardiseringsarbete har inletts inom ramen för ISO. Gemenskapen deltar i detta arbete. Arbete har resulterat i att ISO-standard för kaffeextrakt införs.
- (4) Det är därför inte nödvändigt i enlighet med rådets direktiv 85/591/EEG av den 20 december 1985 om införande av provtagnings- och analysmetoder vid kontroll av livsmedel inom gemenskapen, att behålla gemenskapens officiella analysmetoder när det gäller

kaffe- och cikoriaextrakt. Direktiv 79/1066/EEG bör därför upphöra att gälla i enlighet med förfarandet i artikel 4 i direktiv 1999/4/EG.

- (5) De åtgärder som föreskrivs i detta direktiv är förenliga med yttrandet från Ständiga livsmedelskommittén.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Direktiv 79/1066/EEG upphör att gälla.

Artikel 2

Medlemsstaterna skall vidta de åtgärder som är nödvändiga för att följa detta direktiv senast den 1 februari 2002.

Artikel 3

Detta direktiv träder i kraft den tredje dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Artikel 4

Detta direktiv riktar sig till alla medlemsstater.

Utfärdat i Bryssel den 11 juli 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 66, 13.3.1999, s. 26.

⁽²⁾ EGT L 327, 24.12.1979, s. 17.

⁽³⁾ EGT L 172, 12.7.1977, s. 20.

⁽⁴⁾ EGT L 186, 30.6.1989, s. 23.

⁽⁵⁾ EGT L 290, 24.11.1993, s. 14.

⁽⁶⁾ EGT L 372, 31.12.1985, s. 50.

II

(Rättsakter vilkas publicering inte är obligatorisk)

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 6 juni 2001

om inrättande av en europeisk värdepapperstillsynskommitté

[delgivet med nr K(2001) 1501]

(Text av betydelse för EES)

(2001/527/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT
DETTA BESLUTmed beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska
gemenskapen, och

av följande skäl:

- (1) Rätten att fritt tillhandahålla tjänster och den fria rörlig-
heten för kapital hör till gemenskapens prioriterade mål,
och grundar sig på artiklarna 49 och 56 i fördraget.
- (2) I den gemensamma strävan att stärka den ekonomiska
tillväxten och sysselsättningen inom gemenskapen är
skapandet av en verklig inre marknad för finansiella
tjänster av central betydelse.
- (3) I kommissionens handlingsplan för finansiella tjänster
anges en rad åtgärder som är nödvändiga för att full-
borda den inre marknaden⁽¹⁾ för finansiella tjänster.
- (4) Vid sitt möte i Lissabon i mars 2000 satte Europeiska
rådet år 2005 som mål för genomförandet av denna
handlingsplan.
- (5) Den 17 juli inrättade rådet Vismannakommittén om
regleringen av de europeiska värdepappersmarknaderna.
- (6) I Vismannakommitténs slutrapport rekommenderades
att två nya rådgivande kommittéer inrättas: Europeiska
värdepapperskommittén till vilken medlemsstaterna
utser företrädare på hög nivå, samt Europeiska värde-
papperstillsynskommittén, bestående av höga tjänstemän
vid medlemsstaternas offentliga myndigheter med ansvar
för värdepappersområdet och med uppgift att bland
annat bistå kommissionen med rådgivning.
- (7) Europeiska rådet utfärdade i samband med sitt möte i
Stockholm en resolution om en effektivare reglering av
värdepappersmarknaderna, där man välkomnar kommis-
sionens avsikt att i enlighet med Vismannakommitténs
förslag formellt inrätta en oberoende värdepapperskom-
mitté bestående av höga företrädare för medlemsstaterna
och med en företrädare för kommissionen som ordfö-
rande.
- (8) Europeiska värdepapperstillsynskommittén skall fungera
som ett oberoende organ som skall överväga och disku-
tera frågor på värdepappersområdet och ge råd till
kommissionen på detta område.
- (9) Europeiska värdepapperstillsynskommittén skall även se
till att gemenskapens lagstiftning genomförs mer konse-
kvent och i rätt tid i medlemsstaterna genom att säkra
effektivare samarbete mellan tillsynsmyndigheter, utföra
inbördes utvärdering och främja bästa praxis, för att se
till att gemenskapens lagstiftning genomförs mer konse-
kvent och i rätt tid i medlemsstaterna⁽²⁾.
- (10) Europeiska värdepapperstillsynskommittén skall själv
fastställa formerna för sitt löpande arbete, som skall
bedrivs i nära kontakt med kommissionen och Euro-
peiska värdepapperskommittén. Den skall inom sig utse
sin ordförande.
- (11) Europeiska värdepapperstillsynskommitténs arbetsätt
bör på ett öppet och överblickbart sätt fastställa
formerna för omfattande samråd på ett tidigt stadium
med marknadsaktörer, konsumenter och slutanvändare.
- (12) Europeiska värdepapperstillsynskommittén bör själv fast-
ställa sin arbetsordning och arbeta under full respekt för
de berörda institutionernas särskilda rättigheter och den
rådande balansen dem emellan enligt fördraget⁽³⁾.

⁽¹⁾ KOM(1999) 232 slutlig.⁽²⁾ Texten enligt Stockholmsresolutionen, punkt 6 sista stycket.⁽³⁾ Texten enligt Stockholmsresolutionen, sista stycket i förordet.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Kommissionen inrättar härmed en oberoende rådgivande kommitté på området för värdepapper inom gemenskapen, kallad Europeiska värdepapperstillsynskommittén (nedan kallad kommittén).

Artikel 2

Kommittén skall ha till uppgift att vägleda kommissionen i frågor som gäller politiken på värdepappersområdet samt i fråga om utarbetandet av utkast till tillämpningsbestämmelser på värdepappersområdet, antingen på kommissionens begäran inom en tid, som kommissionen kan fastställa med hänsyn till hur brådskande frågan är, eller på eget initiativ.

Artikel 3

Kommittén skall bestå av företrädare på hög nivå för nationella offentliga myndigheter med ansvar för värdepappersområdet. Varje medlemsstat skall utse en sådan företrädare på hög nivå som skall delta i kommitténs sammanträden.

Kommissionen skall vara företrädd vid kommitténs sammanträden, och dess företrädare skall därvid delta i alla diskussioner.

Kommittén skall inom sig utse sin ordförande.

Kommittén kan inbjuda experter och observatörer till sina sammanträden.

Artikel 4

Kommittén skall i sitt arbete stå i nära kontakt med Europeiska kommissionen och Europeiska värdepapperskommittén.

Kommittén får inrätta arbetsgrupper.

Artikel 5

Kommittén skall, innan den överlämnar sitt yttrande till kommissionen, på ett öppet och överblickbart sätt genomföra ett omfattande samråd på ett tidigt stadium med marknadsaktörer, konsumenter och slutanvändare.

Artikel 6

Kommittén skall framlägga en årlig rapport för kommissionen.

Artikel 7

Kommittén skall själv anta sin arbetsordning och fastställa sina arbetsformer.

Artikel 8

Kommittén skall tillträda sina funktioner den 7 juni 2001.

Utfärdat i Bryssel den 6 juni 2001.

På kommissionens vägnar

Frederik BOLKESTEIN

Ledamot av kommissionen

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 6 juni 2001

om inrättande av en europeisk värdepapperskommitté

[delgivet med nr K(2001) 1493]

(Text av betydelse för EES)

(2001/528/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT
DETTA BESLUTmed beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska
gemenskapen, och

av följande skäl:

- (1) Rätten att fritt tillhandahålla tjänster och den fria rörligheten för kapital hör till gemenskapens prioriterade mål, och grundar sig på artiklarna 49 och 56 i fördraget.
- (2) Skapandet av en verklig inre marknad för finansiella tjänster i enlighet med principen om en öppen marknadsekonomi med fri konkurrens är av central betydelse för att stärka den ekonomiska tillväxten och sysselsättningen inom gemenskapen.
- (3) I kommissionens handlingsplan för finansiella tjänster⁽¹⁾ anges en rad åtgärder som är nödvändiga för att fullborda den inre marknaden för finansiella tjänster, och det betonas särskilt att man bör inrätta en europeisk värdepapperskommitté med uppgift att bidra till beredningen av ny gemenskapslagstiftning inom värdepappersområdet.
- (4) Vid sitt möte i Lissabon i mars 2000 satte Europeiska rådet år 2005 som mål för genomförandet av denna handlingsplan.
- (5) Den 17 juli inrättade rådet Vismannakommittén om regleringen av de europeiska värdepappersmarknaderna.
- (6) I Vismannakommitténs slutrapport rekommenderades att två nya rådgivande kommittéer inrättas: en europeisk värdepapperskommitté (nedan kallad kommittén) till vilken medlemsstaterna utser företrädare på hög nivå, samt en europeisk värdepapperstillsynskommitté, bestående av höga tjänstemän vid medlemsstaternas offentliga myndigheter med ansvar för värdepappersområdet och med uppgift att bistå kommissionen med rådgivning.
- (7) Europeiska rådet utfärdade i samband med sitt möte i Stockholm en resolution om en effektivare reglering av värdepappersmarknaderna, där man välkomnar kommissionens avsikt att omedelbart inrätta en värdepapperskommitté bestående av höga företrädare för medlemsstaterna, med en företrädare för kommissionen som ordförande.

- (8) I Vismannakommitténs slutrapport betonades särskilt att det behöver införas detaljerade genomförandebestämmelser för att anpassa direktiven och förordningarna till förändringar på finansmarknaderna.
- (9) Den europeiska värdepapperskommittén bör fungera som ett forum för debatt, analys och rådgivning åt kommissionen inom värdepappersområdet.
- (10) Europeiska värdepapperskommittén skall själv anta sin arbetsordning.
- (11) Genom detta beslut inrättas Europeiska värdepapperskommittén och tilldelas sina rådgivande funktioner. Om inte annat följer av särskild lagstiftning som föreslagits av kommissionen och antagits av Europaparlamentet och rådet, skall värdepapperskommittén även fungera som en föreskrivande kommitté i enlighet med 1999 års beslut om kommittéförfarande för att bistå kommissionen när den fattar beslut om genomförandeåtgärder enligt artikel 202 i EG-fördraget.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Härmed inrättas en värdepapperskommitté inom gemenskapen, Europeiska värdepapperskommittén (nedan kallad kommittén).

Artikel 2

Kommitténs uppgift skall vara att ge kommissionen råd i policyfrågor samt om utkast till lagstiftningsförslag som kommissionen kan komma att anta på värdepappersområdet.

Artikel 3

Kommittén skall bestå av företrädare på hög nivå utsedda av medlemsstaterna och en företrädare för kommissionen skall vara ordförande i kommittén.

Ordföranden i Europeiska värdepapperstillsynskommittén som inrättats genom kommissionens beslut 2001/527/EG⁽²⁾ skall delta i värdepapperskommitténs möte som observatör.

Kommittén får bjuda in experter och observatörer till sina möten.

⁽¹⁾ KOM (1999) 232 slutlig.⁽²⁾ Se sidan 43 i detta nummer av EGT.

Artikel 4

Kommittén får inrätta arbetsgrupper.

Artikel 5

Kommittén skall själv anta sin arbetsordning.

Kommissionen skall ställa ett sekretariat till värdepapperskommitténs förfogande.

Artikel 6

Kommittén skall träda i verksamhet den 7 juni 2001.

Utfärdat i Bryssel den 6 juni 2001.

På kommissionens vägnar

Frederik BOLKESTEIN

Ledamot av kommissionen

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 12 juli 2001

om att möjliggöra för medlemsstaterna att förlänga de provisoriska tillstånden för de nya verksamma ämnena bensoesyra och BAS 615H (cinidonetyl)

[delgivet med nr K(2001) 1861]

(Text av betydelse för EES)

(2001/529/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT
 DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 91/414/EEG av den 15 juli 1991 om utsläppande på marknaden av växtskyddsmedel ⁽¹⁾, senast ändrat genom kommissionens direktiv 2001/36/EG ⁽²⁾, särskilt artikel 8.1 fjärde stycket i detta, och

av följande skäl:

- (1) I direktiv 91/414/EEG (nedan kallat direktivet) föreskrivs att det skall upprättas en förteckning över verksamma ämnen som får användas i växtskyddsmedel.
- (2) Det ansökande företaget Menno Chemie Vertriebs-Ges. lämnade den 25 maj 1998 in dokumentation för det nya verksamma ämnet bensoesyra till de tyska myndigheterna.
- (3) Det ansökande företaget BASF Plc. lämnade den 28 april 1997 in dokumentation för det nya verksamma ämnet BAS 615H till myndigheterna i Förenade kungariket.
- (4) I enlighet med artikel 6.3 i direktivet bekräftade kommissionen genom sitt beslut 98/676/EG ⁽³⁾ att dokumentationen för bensoesyra i princip kunde anses uppfylla uppgiftskraven i bilaga II samt, för ett växtskyddsmedel innehållande detta verksamma ämne, i bilaga III till direktivet.
- (5) I enlighet med artikel 6.3 i direktivet bekräftade kommissionen genom sitt beslut 98/398/EG ⁽⁴⁾ att dokumentationen för BAS 615H (cinidonetyl) i princip kunde anses uppfylla uppgiftskraven i bilaga II samt, för ett växtskyddsmedel innehållande detta verksamma ämne, i bilaga III till direktivet.
- (6) En sådan bekräftelse av uppgifter och information är nödvändig för att en detaljerad granskning av dokumentationen skall kunna äga rum, och för att medlemsstaterna skall få möjlighet att utfärda provisoriska tillstånd

för en period på högst tre år för de växtskyddsmedel som innehåller det verksamma ämnet i fråga, samtidigt som villkoren i artikel 8.1 i direktivet uppfylls, särskilt kravet på att en detaljerad utvärdering av det verksamma ämnet och av växtskyddsmedlet skall göras i enlighet med direktivets bestämmelser.

- (7) Inverkan av bensoesyra på folkhälsan och miljön har undersökts enligt artikel 6.2 och 6.4 i direktivet för de användningar sökanden föreslagit. I egenskap av rapporterande medlemsstat överlämnade Tyskland rapporten om utvärderingen till kommissionen den 12 december 2000. Medlemsstaterna och kommissionen granskar för närvarande rapporten inom Ständiga kommittén för växtskydd och dess arbetsgrupper.
- (8) När det gäller BAS 615H (cinidonetyl) undersöks för närvarande effekterna på folkhälsan och miljön i enlighet med artikel 6.2 och 6.4 i direktivet för de användningsområden som sökanden föreslagit. I egenskap av rapporterande medlemsstat överlämnade Förenade kungariket rapporten om utvärderingen till kommissionen den 2 november 1998. Medlemsstaterna och kommissionen granskar för närvarande rapporten inom Ständiga kommittén för växtskydd och dess arbetsgrupper.
- (9) Det är inte möjligt att avsluta utvärderingen av dokumentationen inom tre år efter antagandet av ovan nämnda beslut om att dokumentationen är fullständig på grund av att det har tagit mer än tre år att slutföra genomgången av handlingarna efter det att utkasten till utvärderande rapporter hade lämnats in av de rapporterande medlemsstaterna.
- (10) Medlemsstaterna bör få möjlighet att förlänga provisoriska tillstånd för växtskyddsmedel som innehåller dessa verksamma ämnen för en period på tolv månader, i enlighet med artikel 8 i direktivet, så att utvärderingen av dokumentationen kan fortsätta. Utvärderingen och processen för beslut om eventuellt införande av dessa verksamma ämnen i bilaga I beräknas vara avslutad inom tolv månader.

⁽¹⁾ EGT L 230, 19.8.1991, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 164, 20.6.2001, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 317, 26.11.1998, s. 47.

⁽⁴⁾ EGT L 176, 20.6.1998, s. 34.

- (11) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från Ständiga kommittén för växtskydd.

Artikel 2

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Medlemsstaterna får förlänga redan beviljade provisoriska godkännanden av växtskyddsmedel som innehåller bensoesyra eller BAS 615H för högst tolv månader från och med den dag då detta beslut antas.

Utfärdat i Bryssel den 12 juli 2001.

På kommissionens vägnar

David BYRNE

Ledamot av kommissionen

RÄTTELSER**Rättelse till kommissionens förordning (EG) nr 1400/2001 av den 10 juli 2001 om klassificering av vissa varor i
Kombinerade nomenklaturen**

(Europeiska gemenskapernas officiella tidning L 189 av den 11 juli 2001)

På sidan 6, i bilagan, andra kolumnen, Klassificering KN-nummer, skall det
i stället för: "8525 39 90"
vara: "8524 39 90".
